

JÓESTÉ!

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
(ALEA REGELE FERDINAND 64-66
TELEFON : 20-61

MINDEN ESTE MEGIELENŐ
FÜGGETLEN NAPILAP
Felolós szerkesztő: MAYER ANTAL

CLUJ, 1933. VII. ÉVFOLYAM
ÁPRILIS 8.
94. SZÁM

Péntek

Elfogadta a francia kamara a pénz- ügyi javaslatokat,

de a Blum-kormányt mégis bukás fenyegeti

teljes lendülettel folyik a propaganda a németországi népszavazásra - Innitzé-
jécsi bíboros hercegei között a Szent szék és Berlin között - Hanka törhe-
tellenül ragaszkodik a fölöföldi autonómia követeléséhez - Franco seregei
folytatják az előnyomulást

(PÁRIS.) (Reuter.) A nemzetközi sa-
jók érdeklődésének előterében továbbra
is a Blum-kormány erőfeszítései álla-
nak és általános az a vélemény, hogy
a kabinet egy további komoly erőpróbat
nem fog tudni kiállani. A Times így ír:

Ha a pénzügyi javaslatok elfoga-
dásánál sikere lesz is, ez semmit
sem jelent. Chaumetnek 500-
1-es rekord győzelme volt és alig
néhány hétre rá távoznia kellett. A
felületes szemlélő előtt hihetetlen-
nek látszott ez, de a nyitott sze-
müek tisztában voltak azzal, hogy
csakis a távozás következhetik. Az
ideológiai harc ugyanis teljes erő-
vel tombol Franciaországban és
mindkét részről nem kívánatos el-
lenléteket teremtet. Az erők is egy-
formák, elég tehát néhány inga-
dozó középpárti megszerzése és
már is készen van a meglepetés.
Ma még fokozottabban ez a hely-
zet. A francia nép, amely koncen-
trációs, nemzeti kormányt kíván,
megelégette a rész megoldásokat és
megelégette a párturalmat. Egyre
általánosabb a felfogás, hogy a
régén együttülő parlament új vá-
lasztás esetén egészen más színe-
zetet kapna, ami azt jelenti, hogy
a népfőnt szerzett jogok után gya-
korolja ugyan a hatalmat, de ezek
a jogok a megváltozott európai
viszonyok folytán már elévültek.

A Daily Telegraph and Morning Post
szerint a

Blum-kormány helyzeti nehézsé-
geit nem is a pénzügyek okozzák,
hanem inkább az állandó sztrájkok
és az állandósult fegyelméletlen-
ség, amely a munkásság részéről
kommunista izgatásra megnyilvá-
nul. Ehhez járul most az a nagy
adóteher, amely első sorban az
amúgy is túlerhelt és panó az
inart sújtja. Egy oldalról állandóan
követelni, a másik oldalt pedig ál-
landóan sújtani büntetlenül sokáig
nem lehet.

Hasonlóképpen írnak a belga és a pá-
risi viszonyokkal alaposan ismerős
északi semleges lapok is. A francia bel-
politikai eseményekről egyébként a
jelentéseket összevonva a következők-
ben számolhatunk be:

(PÁRIS.) (Reuter.) A francia kamara
tegnap tovább folytatta a Blum-kor-
mány pénzügyi javaslatainak vitáját.
melynek során két igen figyelemre-
mélto felszólalás történt. Az első szó-
nok Pietri, volt miniszter volt, aki
hosszu beszédet tartott.

A pénzügyi javaslat — mondotta

— megszavazás esetén súlyosbitani
fogja a helyzetet. Egyszerre nem
lehet szociális engedményeket ten-
ni, osztálykönnyebbitéseket keresz-
tül vinni és ugyanakkor fokozot-
tan fegyverkezni, mert az állam-
háztartás ezt a kettős plusz kiadást
nem tudja elviselni. A népfőnti
kormányok olyan horribilis defici-
teket teremtettek, amelyekre ne-
hány évvel ezelőtt még a leghor-
látóbbak sem számítottak. Ugy néz
ki a dolog, mintha két kézzel szór-
ták volna a pénzt és egyáltalában
nem gondoltak volna arra, hogy a
könyvelésnek „bevétel” rovata is
kell legyen. Csak a legnagyobb
hozzá nem értés teremthette meg
ezeket a kaotikus állapotokat.

A következő szónok Paul Renaud, szin-
tén volt miniszter így beszélt:

Elérkezett az ideje annak, hogy
végét vessük az önámításnak. Be-
 kell vallanunk, hogy szegény és fe-
nyegedett ország vagyunk és ami a
legsomorubb, ezt a helyzetet mi
magunk teremtettük meg hibás
politikai irányvezetéseinkkel. Nem
lenne célszerű a multak bűneit
emlegetni és ezért elhallgatom azo-
kat a neveket, akiket a felelősség
első sorban terhel, mert használni
már amúgy sem tudnák vele. De
nem hallgathatom el a figyelmezte-
tést, hogy most tovább haladunk
ugyanazon a rossz uton. Pénzügyi
reformokról ábrándozunk, hogy a
meglevő rosszat megtarthassuk. Né-
metországban a munkás 47, Angliá-
ban 44 órát dolgozik hetenként
zugaodás nélkül, a francia munkás
csak 38-at és emellett állandó köve-
telései vannak. Az ipari fejlődési
különbséget közöttünk és az emli-
tettek között talán nem is kell em-
litenem. A német márka, amely-
nek alapja arany helyett a munka
és annak szeretete, biztos és stabil
valuta, a francia frank pedig,
amelynek olyan aranykésztet hát-
védje volt, amelynek megingatha-
tatlanságában komolyan hihettünk,
ma a nemzetközi spekuláció játé-
szere. Emellett állandóan újabb és
újabb felhígítás réme kísért. Egy,
a vitában előttem felszólaló, a fel-
hígítást és a kivétele devisa rend-
szabályok életbeléptetését forrada-
lomnak mondotta. Én azt mondom,
hogy ez több lenne, mint a forra-
dalom, mely elvégre jól is eldülhet,
mert egyenlő lenne a tökéletes bu-
kással. A felhígítás ugyanis alapjá-
ban ingatná meg a Washington—
London—Páris dollár-frank

pénzügyi szövetséget, amelynek oly
átütő sikert jósoltak annak idején
és amely ellen Berlin és Róma
semmi mással sem vették fel a küz-
delmet, mint a polgárság minden
rétegére áttérjedő becsület és po-
litikamentes munkával.

Renau felszólalása után, amelyet az
ellenzék percekön keresztül ünnepe-
sor került a szavazásra. A kamara 311
szóval 249 ellenében elfogadta a javas-
latot. Negyvenkét képviselő tartózkodott a szavazástól.

Nehézzé vált a Blum-kormány
helyzete

(PÁRIS.) A Blum-kormány helyzete
igen nehézzé vált. A radikális szocia-
lista képviselők fele része ugyanis vagy
a kormány pénzügyi terveit ellen szava-
zott, vagy tartózkodott a szavazástól.
Ezért a szocialista minisztereket nagy
tanácskozásra hívták össze a helyzet
megbeszélésére. A radikális szocialista
pártban is megbeszélés volt és felvető-
dött, hogy a pártot képviselő miniszte-
rek mondjanak le Végleges döntés nem

Az április 10-i népszavazás a Saar vidéken alkalmozott szabályok szerint történik és elbír minden nemzetközi felülvizsgálatot — mondotta Bűrckel megbízott

(WIEN.) (Reuter.) Bűrckel dr., Hitler
vezérkancellár népszavazási ausztriai
megbízottja, a népszavazással kapcsola-
latban nyilatkozott a külföldi sajtó tu-
dósítói előtt és a következőket mon-
dotta:

A népszavazás a Saar-vidéken al-
kalmazott szabályok szerint törté-
nik és elbír minden nemzetközi
felülvizsgálatot. Merem állítani,
hogy demokratikusabb formát még
a legdemokratikusabb állam sem
gondolhatott volna ki. Gondoskodás
történt arról, hogy kétszer senki
ne szavazhasson és arról is, hogy a
népszavazás valóban titkos legyen.
Egyetlen német alattvalónak sem
kell félnie attól, hogy bántódása
esik azért, ha történetesen nem
mond „Igent”. A nemzeti szo-
cialista rendszer az öszinteségen
épült fel és mi nem akarjuk önma-
gunkat ámitani. Az előkészületek
igen nehezek voltak. Teljesen új
névjegyzéket kellett készítenünk,
tekintettel a nürnbergi árja tör-
vényekre. Még így is előfordulha-
zott, hogy nem árja származásuak
is kaptak szavazó lapokat. Ezek-
nek azokat vissza kell küldeniök
még e hó 9-ike előtt. Az eredmény
kihirdetése valószínűleg vasárnap
éjjélkor fog megtörténni, még pe-

történt, de elhatározták, hogy semmi-
féle a szenátus elleni támadásban nem
vesznek részt. A helyzet súlyosbodása-
hoz hozzájárul, hogy a sztrájkmozgal-
mak mindjobban erősödnek. A helyzet-
tel foglalkozott a szenátus pénzügyi
bizottsága is, amely

Caillaux javaslatára kimondotta,
hogy semmiféle belöldi kölcsön ki-
bocsátásához nem járul hozzá a
külföldi adósságok rendezésére.

Washington is elismeri az
Anschlusst

(WASHINGTON.) Az Egyesült Álla-
mok kormánya

jegyzéket intézett a berlini kor-
mányhoz, amelyben Ausztria Né-
metországhoz való csatlakozását de
facto (ténybelileg) elismeri, de nem
de iure (jogilag), mert mindenféle
erőszakos területi bekebelezést elle-
nez.

A bécsi amerikai követséget főkonzulá-
tussá alakítják át. Az Egyesült Álla-
mok egyben kéri Németországot, hogy
ismerje el Ausztria nevében az Ameri-
kával szemben fennálló 65 millió dollá-
ros köz- és magánadósságot.

Orsenigo Bécsben

(BERLIN.) Orsenigo berlini pápai
nuncius Bécsbe érkezett, hogy az An-
schluss után szabályozza a Szent szék és
az osztrák katolikus viszonyát.

Megegyezés készül Prága és
Berlin között

(PRÁGA.) Hír szerint
Németország és Csehszlovákia kö-
zött az 1937. évi német-osztrák
egyezményhez hasonló megállapo-
dás készül

és ennek értelmében Csehszlovákia en-
gedélyezné területén a nemzeti szocia-
lista párt működését.

dig úgy, hogy először a végered-
ményt mondjuk be és csak utána
a rész eredményeket.

Hitler Salzburgban

(SALZBURG.) (Reuter.) Hitler kancellár propaganda turája során tegnap
Salzburgba érkezett, ahol óriási töme-
gek fogadták leirhatatlan lelkesedéssel.
A városházán Gleisa Horstenau mi-
niszter és Sieger polgármesterek üdvö-
zölték, amely után a Führer nagy be-
szédet mondott.

A Németországot Versaillesben
sújtott megbélyegzés fájáról évről-
évre egyre több levelet szakítottam
le, — hangsúlyozta. — Az Ansch-
luss ellenzése is ilyen levél volt és
most hálát adok az Istennek, hogy
letéphettem ezt is.

Seiss Inquart Berlinben

(BERLIN.) (Reuter.) Seiss Inquart dr.
az utolsó osztrák kancellár tegnap a
berlini sportpalotában beszélt az össze-
gyűlt sokezer főnyi berlini előtt.

Boldog vagyok — mondotta —
hogy nem, mint osztrák, hanem
mint német és nem mint egy ide-
gen állam állampolgár, hanem mint
a Führer egy katonája beszélhetek.

Savaszi férfi

divatszövet

ujdonságok valamint
női kabátszövetek

TIRMAN

posztóáruházában Cluj, Str. Reg. Maria 26 Tel.: 17-60

Kiutasították Wienből a Paris Soir munkatársát

(WIEN.) (Reuter.) A Paris Soir munkatársát, Stefan Kohent, aki azt jelentette, hogy Schuschnigg megőrült és hogy Skubl volt miniszter öngyilkos lett, kiutasították a német birodalom területéről, ugyanakkor kijelentik, hogy Schuschnigg és Skubl a legteljesebb egészségnél örvendenek.

Dr. Innitzer missziója

(WIEN.) (Reuter.) Dr. Innitzer bíboros hercegérsek tegnap hosszú magán-kihallgatáson volt XI. Pius pápa őszentségénél, majd harmadszor is felkereste Pacelli bíboros vatikáni államtitkárát akivel több mint 3 óra megbeszélést folytatott. Ezután repülőgépre ült és Wienbe indult. Innitzer római utjának jelentőségét az igazolja a legjobban, hogy Orsenigo bíboros Berlinből szintén Wienbe utazott, hogy a volt ausztriai nunciussal Cicognanival találkozzon meghallgassa a hazatérő Innitzer jelentését. Beavatottak szerint a Vatikán és Berlin között a béke már is helyreálltnak tekinthető.

A Wiener Kirchenblatt felhívása

(WIEN.) (Reuter.) Az osztrák katolikus hivatalos, a Wiener Kirchenblatt tegnap a következő felhívást intézte Ausztria lakosságához:

Egyházi vezetőink utasítását meg kell fogadnunk és természetesen „igennel” szavazunk, mert németek vagyunk és Istenen kívül engedelmisséggel tartozunk világi vezetőinknek is.

Ujabb kisebbségi probléma rendező indítványt jegyeztek be a brit alsóházban

(LONDON.) (Reuter.) Egy konzervatív párti képviselő interpellációt jegyzett be a következő szöveggel:

Hajlandó-e a brit kormány a közép-európai kisebbségi kérdés hatásos rendezésére értekezletet összehívni és tekintélyenél fogva oda-hatni, hogy ez a nagyfotosságu probléma végre kellő elintéztet nyerjen?

Hlinka szerint a felvidéki tótság elengedhetetlen követelése az autonómia, amely nélkül minden együttműködés lehetetlen volt és marad

(ROZUMBEROK.) (Reuter.) A szlovák néppárt elnöke, Hlinka páter a külföldi újságírók küldöttsége előtt tegnap hosszasan nyilatkozott. Elsősorban is megcáfolta a szerinte a cseh agráriusok által elterjesztett azon híreszteléseket, mintha beteg lenne, azután a következőket mondotta:

A Felvidék tót lakossága nem szűnik meg követelni a pittsburgi egyezmény azonnali életbeléptetését. Autonómia nélkül minden együttműködés lehetetlen és szöbe sem jöhet, hogy pártom valamelyik tagja miniszteri tárcát vállalna. Aki megteszi, nem tagja többé a mi népünknek. Szememre vetették, hogy a magyar és német kisebbségi pártokkal haladok előre. Ezt visszautasítom. A tót nép együtt érez velük és nem is kereshetett volna más fegyvertársakat, mint őket. A cseh kormányzó pártok mindent elkövettek arra nézve, hogy kötelezettségeikről mentesüljenek, a kommunistákkal pedig nem szövetkezhetünk.

A szudéta németek pártvezetőségi ülése

(PRÁGA.) (Reuter.) A szudéta német párt vezetőségének ülésén Kundt képviselő beszámolt Hodzsa Milan minisz-

terelnökökkel lefolytatott megbeszéléseiről:

A cseh kormányzó-pártok felfogása — mondotta — mit sem változott és ígéreteikben merült ki. A szudéta németek ezek után teljes erővel folytatják harcukat ez ellen az eljárás ellen.

További előnyomulás a spanyol frontokon

(HENDAYE.) (Reuter.) A nemzetiek tegnap tovább folytatták előnyomulásukat a Leridától keletre fekvő Cervera felé. Ugyanakkor a lovasság igyekezett Reues felé előrehaladni és a terepet megtisztítani. Nagyobb összecsapásra nem került sor, mert a Franco-csapatok

a megszállott új területek biztosításával vannak elfoglalva.

150.000 emigránsra számítanak Franciaországban

(PÁRIS.) (Reuter.) Az Intransigeant szerint az eddigiekén kívül mintegy 150.000 újabb emigránsra lehet számítani, akiknek befogadása rendkívül kényes helyzetbe hozza a francia kormányt, amelyet a polgári pártok egyre hevesebben támadnak magatartása miatt. Egyetlen olyan állam sincs — írja a lap — amelynek kellemes lenne ily tömegű szélsőbaloldali elem beszívargása.

Életbelép Magyarországon a titkos szavazás

(BUDAPEST.) A törvényhozás tegnap délután megszavazta a titkos szavazás bevezetéséről szóló törvényjavaslatot.

Egyre súlyosabb a helyzet

(MADRID.) A spanyol helyzet mind súlyosabbá válik.

Az élelmiszer-adagokat erősen csökkentették

A lakosságot pedig a végső védekezésre szólították fel.

Negrin kijelentette, hogy a harcot a véksőgik folytatják.

A nemzetiek előnyomulása egyébként változatlanul tart tovább és most már eljutottak a Katalánia vizellátását biztosító nagy vízművekig.

(TOKIO.) A japán csapatok tovább nyomulnak előre. A kínai főhadiszállás jelentése szerint az eddigi harcok mindkét részről igen nagy veszteségekkel jártak.

Eladó:

Sardon 20 hold és Alba-Iulián 13 hold prima fajszőlő. — Salaj megyében 1000 hold prima legelő, 13 hold szőlő felszereléssel, uradalmi lakással. Legelő esetleg bérbe adó. — Balvatorjan (Jud. Treiscaune) fürdő idényre kiadó: sós-szénsavas kádas meleg fürdő és vas-szénsavas strandfürdő, 8 szobás szálloda, vendéglővel, teljes felszereléssel, veteményes kerttel. — Clujon Fântânele 47. sz. alatt 3 szobás, konyha, fürdő szoba, előszoba, valamint 1 szoba konyha, garázs, beletelek. Érdeklődőknek felvilágosítást ad: Dacia Rt., Cluj, Str. Samoil Micu No 1.

Károly király látogatása a tüzkársújtotta területeken

(BUCURESTI.) Károly király Calinescu belügyi és Marinescu egészségügyi miniszterek kíséretében meglátogatta Diosti Romanai-megyei községet és pénzügyeket osztott ki a tüzkársújtak között és biztatta a falu népét, hogy ne veszítse el hitét, hanem igyekezzék az elpusztult házakat újra építeni, amelynél ő és kormánya is segítségükre lesz. Öfelsége egyébként 100 ezer lejt adományozott a Podoleni-Neamti tüzkársújtak javára, Ghinera-ru ezredes neamti prefektus utján Öfelsége Caracalban és Craiovaiban tett látogatást, ahol tájékoztatta magát a megyei közmunkálatokról és meglátogatta az intézményeket, majd este hét órákor kíséretével együtt elhagyta Craiova városát. Ugyanakkor Londonból jelentik, hogy Öfelsége védnöksége alatt fényes ünnepek között szült meg Londonban a román sajtó, könyv kép és népművészeti kiállítás, amelynek nagy sikere van. A megnyitáson Grigorcea londoni román követ és kísérete, továbbá a londoni román kolónia teljes számban vett részt, az angol sajtó pedig részletesen és elismerően számolt be a nagy eseményről.

A kormány újabb intézkedései

A nemzetnevelésügyi minisztérium szigorú intézkedéseket alkalmazott. Ra-

du Demetrescu Gyrt, a Buna Vestire szerkesztőjét a felsőbb tanügyi hatóságok megsértéséért egyhónapi állásvesztésre ítélte. Ugyanakkor felhatalmazta a lugoji leányliceum igazgatóságát, hogy a Porunca Vremii című lapot az intézet megrágalmazásáért bíróság elé állíthassa. Toni nemzetnevelésügyi államtitkár pedig nyilvános megintéssel büntette Manculescu bucarestii tanítóképző-igazgatót az iskolában tapasztalt rendetlenségekért. A minisztérium egy másik rendeletével utasította a tanítókat, hogy a falusiak között fejtsenek ki tevékeny propagandát a mezőgazdasági hitelélet fellendítéséért.

Ugyancsak Bucurestiből jelentik, hogy

Iamandi igazságügyminiszter a minisztériumban értekezletre hívta össze az ítélőtáblák főügyészeit,

hogy a közrend biztosításával kapcsolatos intézkedéseket velük megbeszélje.

Magyarországon is betiltották a vágóhidakon a rituális vágást. Budapestről jelenti a Rador távirati iroda, hogy kormányrendelet betiltotta a vágóhidakon a rituális vágást.

Két vakmerő betörés városunkban

(CLUJ) Két vakmerő betörés volt városunkban Méhes János Cernauti-uc. ca 10 sz. alatti lakos bejelentette, az ügyveletes rendőrtisztnek, hogy tegnap délután távollétében ismeretlen tettes behatolt a lakásába és egy 6000 lej értékű télikabátot vitt el. Ugyancsak az este jelent meg a rendőrkveszturán Murasan Joan Piezisa 18 sz. alatti lakos és bejelentette, hogy rejtélyes módon 13 ezer lej értékű ruhaneműt vitt el a lakásáról. Az ügyveletes rendőrtiszt azonnal részletes jelentést tett a két vakmerő betörésről a bünygyi osztálynak, ahonnan nyomban két detektív szállott ki a helyszínre és széleskörű nyomozást indított.

— BONYODALMAS MAGÁN-LAKSÉRTÉSI ÜGY. Bonyodalmas ügyben folytat vizsgálatot a rendőrség bünygyi osztálya. Kelemen Endre Otetului-uccai lakos bünygyi feljelentést tett ma reggel a bünygyi rendőrségen. Dresalea Ferenc és Vas Endre helybeli fiatalemberek ellen magánlakásértés és súlyos testisértés címén. Kelemen bünygyi feljelentésében azt állítja, hogy tegnap este 9 és 10 óra között a két férfi minden ok nélkül behatolt lakásába és úgy, mint feleségét tettelegesen bántalmazták. A bonyodalmas ügyben a rendőrség bünygyi osztálya erőlyes vizsgálatot indított.

— Somesmegyei hírek. Dejről jelentik: Bartha Andrei 63 éves urui lakos juhokat őrzött a falu határában. Közben váratlanul beborult, lecsapott a villám és halálra sújtotta Barthát. — Traian Nechita 4 éves fiú Loznán kiszökött a házból és a patakhoz ment, amelynek keskeny pallóján akart áthaladni, de közben elvesztette az egyensúlyt, a vízbe esett és belefuladt. — Dan Semion Valeni lakos több társával fát vágott az erdőben. Egy nagy fa a döntés során Dánt maga alá temette és agyon nyomta. A csendőrség minden ügyben megindította a szükséges vizsgálatot.

— Letartóztatták a közpénzek hűtlen kezelőit. A durosatori törvényszék vizsgálóbírója letartóztatási parancsot adott ki Gloga volt prefektus, Bogdan mérnök, a technikai szolgálat vezetője és Isac Ahalei volt megyebizottsági tag ellen a régebbi kormányzás idején elkövetett hűtlen közpénzkezelés miatt. Ugyancsak letartóztatási parancsot adott ki Pascu Pucerea volt prefektus ellen is.

— KETÉVI ELZÁRÁS AZ APAGYILKOSNAK. A Sfântul-Gheorghe-i törvényszék kétévi elzárásra és hatarlel pénzbüntetésre ítélte Orik Laios volt orvostanhallgatót, aki ez év februárjában ittas állapotban összekapott Baraolt községben édesapjával, Orik Károly ny. pénzügyi tanácsossal és azt felindulásában egy kezűbe akadt tüzpisztolóval többször fejbe sújtotta. Az apa másnapra aztán sérüléseiben kiszenvedett. Az elítélt diák szabadlábrahelyezése iránti kérését a bíróság elutasította.

— UJABB SZAKÉRTŐI SZEMLE LESZ A CSIZMADIA TÁRSULATNÁL TÖRTÉNT VISSZAÉLÉSEK ÜGYÉN. A cluji Cszimadia Ipartársulat kebelében történt régebbi visszaélések ügyében az eljárás tovább folyik. Most Dr. Breban vizsgálóbíró ebben az ügyben újabb szakértői szemle megtartását rendelte el.

Tízmillió munkanélküli

Amerika a korlátlan lehetőségek háza. A nagy méretű, az óriási számoké, a rekorderedményeké. Mi szégyen, naiv, kis számokhoz, milliónké, liséghez szokott európaiak, csak álmelednek, amikor az amerikai statisztikákat olvassuk sokmillió termelésekről, példátlan arányú beruházásokról, monumentális építkezésekről, 60-70 emeletes felhőkarcolókról. És álmeledve hallunk hirt milliórdos vagyonokról, elképesztő jövedelmekről. Fordok, Mellonok, Rockefellerek, Carnegiek stb. szinte csillagászati számokat képviselő mérhetetlen vagyonállományról, Greta Garbók, Clark Gablek, fejedelmi jövedelmekről, a dollármágnások pazarló életmódjáról.

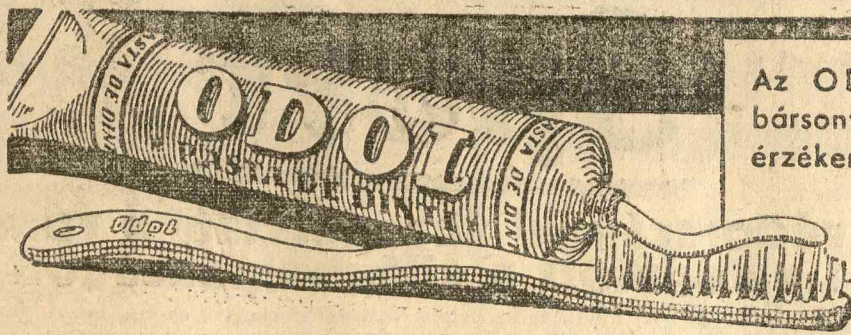
Kirívó és meglehetősen ellentétet jelentenek ezek a beszédes adatok a másfelőlről megmutatkozó hallatlan szégyenséggel és nyomorral szemben. A demokratikus látszatokkal tetszelgő Amerikai Egyesült Államok sok különös visszafogása, mint például a négerkérdés humánusnak igazán nem mondható kezelése, a nagytőke féltelmetes egyeduralkodása, a trösztök csaknem külön államalkotó ereje, a jenkicivilizáció jellemzői stb. mellé most külön hangsúllyal kell odaállítani a tízmillió munkanélküli ügyét. A hivatalos kimutatás szerint ugyanis jelenleg több, mint 10 millió munkanélküli él az Egyesült Államok területén, akiknek egyrésze állami segélyben részesül, míg nagyrésze a munkátlanok szűkös kenyerét és a foglalkozás nélküli létét, tetlen-ségre kényszerült szaktudásával nemcsak gazdasági vonatkozásban jelent súlyos teherterhelést, az államra és a közéletre nézve, hanem erkölcsi téren is. Hiszen ebből a sokmillió, egész országba menő létszáma munkanélküliből, a nyomor hadseregéből a Bűn könnyen toborozhat magának új és új katonákat, gangsterutánpótlást. És e 10 millió nyomorfront mellett szinte akaratlanul vetül fel a kép a képzelet falára a világ minden részében élő, talán félszázmillióval is nagyobb létszámu munkanélkülitáborról, amelyben a nélkülözés és szenvedés féltelmetes hadseregét kell mindenkinek látnia.

Ilyen körülmények között meg kell tehát döbenni azon a lelkiismeretlennek mondható felelősségiágyon, amellyel általában ezt a nagyfontosságú kérdést kezelik. Mert őszintén szólva a világban nem nagyon lehet látni, hogy valami komoly és céltudatos gondoskodás történne abban az irányban, hogy a munkanélküliek ijesztő létszáma csökkenjen. Vagy ha mégis történik valami, úgy ez meglehetősen csak kísérletezés-jellegű részletmegoldás, amely legfeljebb falat kenyert juttat olykor-olykor azoknak, akik talán hosszú hetek vagy hónapok óta jóformán alig láttak ennivalót és mondhatni csupán az Isten irgalmasságából tengetik életüket.

De különösen csodálkozni kell éppen Amerikán, amely nem érzi át azt a kötelezettséget, hogy demokráciát nemcsak vallani és propagálni kell, hanem gyakorolni is. Már pedig itt van a legkedvezőbb alkalom arra, hogy az Egyesült Államok kormánya tetteivel bizonyítsa be, miszerint maga is átérzi, hogy kötelessége és korszerűsége tünni azt, hogy tízmilliónyi munkaképes, cselekvésre hivatott és értékes termelőmunkára alkalmas, hatalmas embersereg, amelynek, hogy az egyetemesség javára dolgozzon, nélkülözön, szenvedjen és nyomorogjon. De ugyanez a kötelezettség áll fenn minden olyan ország területén, amelyen jelentősebb létszámu munkanélküli él.

Ha azokból a megszámlálhatatlan milliókból, amelyeket vetélkedésből, vagy igen sokszor csak képzelet rémítási okokból fegyverkezésre fordítanak, csak tízszeresére használnának fel erre a célra, akkor bizonyára gyorsan és könnyen megoldhatnák ezt a nagyfontosságú problémát. Hiszen a munkanélküli ügy nemcsak egy vagy két országot érint, hanem a világ legtöbb államát, ezen túlmenően pedig mélyen a lélek legősebb alján ott rejtő emberi kötelesség is: megélhetést, boldogulást biztosítani mindenkinek, aki dolgozni tud és dolgozni akar.

(L.)



Az ODOLO fogpép lágy mint a bársony, nem támadja meg az érzékeny fogzománcot, a fogakat fényesíti és igazgyönggyé varázsolja.

Nyugodtan, fegyelmezetten viselkedjék mindenki az április 14.-i gáztámadás napján!

(CLUJ.) A városi és vármegyei légvédelmi bizottság Richard Filipescu polgármester elnökletével, Vlad Miron repülőkapitány, a cluji légvédelmi körlet parancsnoka, Popa Stefan és Runceanu Cornel szolgálati főnökök vezetésével és irányításával szorgalmasan dolgozik az április 14.-én Clujban és Clujmegyében megtartandó légvédelmi gyakorlat műszaki előkészítésén.

A légvédelmi gyakorlattal kapcsolatosan a védelmi bizottság újlag felhívja a város és a megye lakosainak figyelmét, hogy a riadójelek, tehát a hangrangsorok, a gyári szirénák a mozdonyok sípjelzésének elhangzása után

gyors lépésekkel, de futás nélkül vonuljon a legközelebbi kollektív fedezékbe, amelyet a város különböző kijelölt helyén állítanak fel.

Komoly légítámadás esetén a lakosoknak kötelessége, hogy a víz-, gáz- és villanyvezeték azonnal elzárja az összes lakásokban. Éjjeli támadás esetén pedig az összes világítás, villany-, gáz-, és petróleumlámpák, gyertyák

azonnal kioltandók és a lakásokban teljes sötétség kell legyen. Fontos tudnivaló, hogy

gáztámadás esetén a lakosság kezével ne érintse meg szemét és száját,

mert a levegőben szétterjedő gáz elsősorban a szem és a száj nyálkahártyáit támadja meg és a nyitott testrészekben okoz súlyos sérülést. Mindenkinek kötelessége — saját jól felfogott érdekében — a gázmaszkok beszerzése. A megye és a város területén már több ezer kész és gázbiztos maszk van készletben, amelyeket szakszerű felügyelet mellett megfelelő hőmérsékletű raktárakban őriznek és amelyek esetleges komoly légítámadás esetén a legrövidebb időn belül kerülnek szétosztásra. A bizottság ismételt felhívja a lakosság figyelmét, hogy április 14-iki légiforgalmi gyakorlat napján nyugodtan és fegyelmezetten viselkedjék, ne verődjék tömegbe, ne tartózkodjék az utcákon és tereken, mert a kihágást elkövetőkkel szemben a legszigorúbb büntetéseket fogják alkalmazni.

SELECT-MOZGÓ.

MA, CSÜTÖRTÖKÖN PREMIER:

Tűz!

gy szenvedélyes szerelem története. Főszerepekben.

Edwige Feuillere, Victor Francen

Az idény legszebb francia filmje.

Április elsejével új betegsegélyző-bélyegek kerültek forgalomba

A régi kibocsátási betegsegélyző és tudóbeteg-bélyegeket május 31-ig cserélik át a kerületi munkásbiztosító pénztárak

(BUCURESTI.) Az Országos Betegsegélyző Pénztár vezérigazgatósága hírlapírást bocsátott ki, amelyben az érlelt tudomására hozza, hogy a folyó évi március 31-én megszűnt az 1937—38 évi kibocsátási betegsegélyző-bélyegek érvényessége. Egyidejűleg az ugynevezett tudóbetegbélyegeket is kivonták március 31-ével a forgalomból. Azok a munkaadók és alkalmazottak, akik ilyen bélyegekkel rendelkeznek, jelentkezzenek a kerületi betegsegélyző-pénztárnál, ahol a régi kibocsátási betegsegélyző és tudóbeteg bélyegeket a folyó évi május 31-ig átcserelik új bélyegekre. Az új betegsegélyző-bélye-

gek, amelyek az 1938—39. költségvetési évben használandók fel, a folyó évi április elsejétől kezdődőleg egyesítik a tudóbetegbélyegeket is. A régi bélyegek átcserelése iránt keres nyújtandó be az illetékes betegsegélyzőpénztárakhoz, a kérebben fel kell tüntetni a helyet, ahol a bélyegek a munkaadó, vagy alkalmazott vásárolta, a vásárlás időpontját és be kell jelenteni azt is, hogy a biztosított tag miért nem használta fel ezeket a bélyegeket. Az átcserelésre benyújtott bélyegeknek hibátlanoknak, épeknek kell lenniük és minden egyes betegsegélyzőbélyeget át kell rábetegsegélyzőbélyeget át kell ra-

Reuter jelenti:

(WIEN.) Hivatalos helyről cáfolják azt a francia forrásból származó hírt, hogy Otto királyfit Nizza közelében autóbaleset érte volna. Habsburg Otto cáfolat szerint Brüsszelben tartózkodik. A baleset Ferenc József főherceggel történt, akinek autója Cannes közelében árokba zuhant. Magának a főhercegnek semmi baja nem történt.

(BUDAPEST.) A magyar kormány hivatalosan cáfolja azokat a híreket, amelyek személyi változásokat közöltek a kabinetben.

(WIEN.) A német birodalmi kormány rendeltére minden osztrák választópolgár emléktáblát kap Hitler vezérkancellár arcképével és ezzel a felírás-

sal: „Ein Volk, ein Reich, ein Führer!” (WIEN.) Frick birodalmi miniszter a Burgenlandot látogatta meg és ott halálra nyomorral találkozott. Beszédében ígéretet tett arra, hogy segélyre kéri fel a Führert.

(RÓMA.) Mussolini tegnap kihallgatáson fogadta az Abessziniába utnak induló 1000 új olasz telepes megbízott csoportját. Kitérőre buzdította őket és legmesszebbmenő támogatását helyezte kilátásba, mert a telepesek a még újszólván ismeretlen északi részeket fognak tanyát ütni.

(ADDIS-ABEBA.) A Massaua-Addis Abeba-i autóműút utolsó szakasza is elkészült és így a forgalomnak semmi-

nem akadályja nincs. Az uton naponta 8 pár autóbusz közlekedik.

(RIO DE JANEIRO.) Beavatott politikai körök közlik, hogy Vargas elnök egy európai túra gondolatával foglalkozik. A brazil államfő állomásai London, Páris, Róma, Berlin és Stockholm lennének.

(ATHÉN.) Az olimpiai ásatások tegnap rendkívül értékes lelettel gazdagodtak. Sikerült ugyanis egy viszonylagosan ép teremrész feltárni, amelyben 16 teljesen ép szoborművet találtak.

(BERLIN.) A D. N. B. sportosztálya közli, hogy a Harmadik Birodalom nagyon szívesen bekapcsolódnék a közép-európai és az európai kupa labdarúgó mérkőzésekbe.

(BERLIN.) Hitler kancellár Rómába német nagykövetté von Mackensen külvárosi államtitkár, külügyi államtitkárra pedig Weissacker bárót nevezte ki. Londoni nagykövet von Dirksen lett, aki eddig Tokióban képviselte a Harmadik Birodalmat, Woermann követet pedig a német külügyi hivatal államtitkárává nevezték ki.

(WIENER NEUSTADT.) Baldur von Schirach tegnap Wiener Neustadtba érkezett, ahol nagy beszédet intézett az ittjuszához.

(LONDON.) Lord Davson of Penn javaslatot terjeszt elő, amely szerint a házasságok segélyrendszerét német mintára az angol királyságban is bevezessék.

(SZÓFIA.) A bulgár és jugoszláv kormány között egy állandó légijárat bevezetésére szerződés jött létre.

(WIEN.) A volt csehszlávák követ tegnap elhagyta Ausztria területét.

(BERLIN.) A német birodalmi közlekedésügyi minisztérium 15 millió schillinget szavazott meg az ausztriai utak portalanítására.

(BRÜNN.) Két németül beszélő diákok egy cseh diákcsoport megtámadott és véresre vert. A német sajtó azon állításával szemben, hogy a rendőrség az incidensről tudomást sem vett, a prágai hivatalos kijelenti, hogy a vizsgálatot azonnal megindították és a bűnösök példás büntetésben fognak részesülni.

(HAMBURG.) A városi tanács hivatalosan értesítette Bűrkel ausztriai népszavazási megbízottat, hogy az osztrák munkásság részére 26 vagon élelmiszert küld. Ingven tengeri utazásban részesít 1000 olyan nemzeti szocialista munkást, akik annak idején fogságot szenvedtek. Meghív továbbá ingyen szabadságra 100 vasutast és 100 Dunagőzhajózási munkást, végül ingyen utazást rendez 130 teljesen nincstelen számára Thüringiába és vissza.

(TOKIO.) A japán kormány 5.8 millió dollár értékű aranyat hajózott be Washingtoni, illetve Newyorki rendeltetéssel.

(ANKARA.) Djelal Baijar miniszterelnök jelenlétében megnyitották az új ankarai börzét, míg az istambuli miniszterelnöki rendelettel ugyanakkor bizonytalan ideig bezárták.

(LONDON.) VI. György király magán kihallgatáson fogadta a canterbury-i érseket, akivel hosszabb megbeszélést folytatott.

— Új oltóanyagot találtak fel a sárgaláz ellen. A newyorki Rockefeller-intézet jelenti, hogy új oltóanyagot találtak, amely a sikeres kísérletek tanúsága szerint mentesíti a sárgalázról. Az elmúlt évben Braziliában 38.000, Kolumbiában 2000 személy kapott eredményes hatású védőoltást. Az intézet reméli, hogy az új szer megakadályozza a rettegett sárgaláz terjedését a kórokozó csirák szétterjedése útján repülőgépek és a légiutasok által.

Take-sport

A Tenisz Club Cluj új tisztikara

(CLUJ.) A Tenisz Club, mely egyike a legszebb sikerrel dolgozó sportegyesületeinknek, népes közgyűlés keretében választotta meg új tisztikarát a következőképpen:

Tiszteletbeli elnökök: Dr. Buia Joan, 2. Diamant Izsó, 3. Nádor Iuliu, 4. Stan Aurél mérnök.

Elnök: Angelotti Cornel, alelnökök: dr. Nappendruck Kálmán, Martalangu Ioan, főtitkár: Babes Vincentiu mérnök, titkár: Böhm Ioan, ellenőrök: Fazekas József, Hodos Isif, Raca Corneliu, jegyző: Bojan Adalbert, pénztáros: Csonka Árpád. Vezetőségi tagok: Baátz Ervin mérnök, Pick A. Gerhard, Ajtay János, Dascalovici Ioan, Darvasi Sándor és Amiras Ernő. Szakosztályvezetők: Tenisz: Angelotti Cornel, si: Kienle Johan, turistaság: Kienle Johan, bélyeggyűjtés: Bányai Károly, pályabizottság: Löw Rudolf, hitelesítő bizottság: Bányai Károly, korcsolyázás: Wartenberg György, asztali tenisz: Darvasi József, fegyelmi bizottság: Martalangu Ioan, klubüggyvéd: dr. Wartenberg György, könyvtáros és ruhatáros: Kovács Gyula, kluborvos: dr. Bodea Eugen és dr. Gündögh Mihály.

1937 típusu

uj rádiók

olcsó kedvező fizetéssel

Electricánál

Cluj, Calea Victoriei 1. sarok.

A Tenisz Club teniszszakosztálya közli, hogy sétatéri pályái április 7-én nyílnak meg. A Marzescu-uccai pályán pedig május hó 1-én adatnak át a használatnak. A klub turdai pályái április 15-én nyílnak meg. A szakosztály vezetősége felkéri a bérloket, hogy bérleteik átvétele véget jelentkezzenek a pályavezetőségeknél. — Labdaról a klub gondoskodott egész évre.

A cluji kerület hivatalos közleménye. A kerület elnöksége közli, hogy az alábbi csapatok játékjogát ki nem fizetett tartozások miatt felfüggesztette: Sport, Unió Turul, III. ker. FC, Victoria, Hargita, Universitatea, Avram Jancu, Stopp 12, CIAC, Junior, Gladiator, Venus Huedin, Ciceu Reteag, Ceramica, Gloria Bistrita. Elnökség.

A cluji kerület teljes vezetősége vasárnap Turdan résztvevő az Uranus által megnyert kerületi bajnoki ezüstkupe felavatási ünnepélyén, melyen a kerület vezetősége teljes elismerését fejezte ki az Uranusnak sportszerű, figyelmeztető magatartásáért és a tekezősport fejlesztésében kifejtett értékes munkásságáért. A kerület propaganda csapata ez alkalommal két mérkőzést játszott Turdan, melyek közül az egyiket a TTT ellen 231—200 arányban elvesztette, (14 ját., 3 menet), a másikat az Uranus ellen 216—193 arányban megnyerte (15 ját., 3 menet).

A Solid tekezőtársaság 7 éves fennállása alkalmából bankettet rendezett, mely ünnepségen N. Metes mérnököt, a kerület elnökét, Pitkény Árpádot és Székely Iászlót díszelnököknek választotta meg.

Mérkőzéseredmények. Matador I.—Székelység 209—175 (11 ját., 4 menet), Matador I.—FTC 140—78 (11 ját., 3 menet).

Az Echo tekező csapata öt éves jubilaris versenyt rendez körmezőkessel a következő műsorral: péntek este, április 8-án UAC és Bohém csapatai mérkőznek a Szabó-pályán. Vasárnap reggel 8 órától este 8 óráig a hátralevő, már értesített csapatok dobnak, amikor is bezárul a körmezőzés, amelyet társasvacsora követ. Az Echo tekezőszakosztályának vezetősége mindenkit meghív a jubilaris vacsorára. A még versenyre jelentkező szándékozó csapatok péntek estig beadhatják nevezeiket a Szabó-pályán, Gh. Lazar 33.

— Montagu Norman maradt az Angol Jegybank kormányzója. Londonból jelentik: Montagu Norman újabb megválasztották az Angol Jegybank kormányzójának. Catterno pedig továbbra is helyettes bankkormányzó maradt.

Sport

Svédországgal akar játszani a román válogatott a világ bajnokságon

(BUCURESTI.) A labdarugószövetség tegnapi ülésén foglalkozott a világ bajnokság előkészületeivel és Argentína viszályozása folytán előállott új helyzettel. A szövetség megmaradt eredeti álláspontja mellett, azaz: tiltakozott a világ bajnokság ujrásorsolása ellen. Javaslatot tesz el-

lenben a világ bajnokság intéző bizottságának, hogyha a középamerikai államok sem küldenek csapatot Párisba, Románia Svédországgal mérkőzzék meg a döntőbejutásért. A javaslatot a labdarugószövetség eljuttatja Párisba.

Itt a vasárnapi labdarugóműsor! A labdarugóalkerület tegnapi ülésén összeállította Cluj vasárnapi futballműsorát. Ime: Nagypálya: délelőtt 9 óra: Universitatea—Haggibbor ifj. bajn., 11 óra: KAC—ASSU C-liga, délután 2 óra: Victoria—KAC ifj. bajn., 4 óra: Victoria—Dacia Unirea nemzeti bajnoki. Kispálya: délelőtt 9 óra: Echo—Reuniunea ifj. bajn., 11 óra: Napoca—Vasöntöde I. oszt. bajn. — Haggibbor-pálya: délelőtt 10 óra: KMSC—Haggibbor I. oszt. bajn.

Még nem adta fel a reményt a Victoria bajnokság megszerzésére! A csapat hátralevő mérkőzésein teljes gőzzel „beleszáll”, mert reméli, hogy a bajnokság el-losvasi pontot veszítenek s így a Victoria ismét esélyes lehet! Vasárnap a Dacia Unirea ellen nagy gólarányt akar ki-verekedni a csapat, revánsul az őszi 2:2-ért!

Elnököt avatott a labdarugó alkerület. A labdarugó alkerület tegnapi ülésén bemutatkozott az új elnök: Schipor Constantin, akit a vezetőség tagjai meleg ünnepeléssel fogadtak. Schipor régi, kiváló sportember s személyében határozottan nyert a város sportja.

Románok a nizzai nemzetközi lovasversenyen. Április 16—24. napjain Nizzában nagy nemzetközi lovasversenyt rendeznek, amelyen a következő nemzetek képviselői vesznek részt: Hollandia, Irország, Svédország, Franciaország, Törökország, Románia, Lengyelország és Portugália. Romániát a következő versenyzők képviselik a versenyen: Vulcănescu ezredes, Andrei, Apostol és Popescu kapitányok és Aureliu főhadnagy.

Nantesben mérkőznek Románia amatőr birkozői pénteken.

Május 22-én játszik le a Román Kupa döntőjét! Így határozott a labdarugószövetség.

Flanagan, a kiváló amerikai úszó a columbiai úszóversenyen 5 p 56.5 mp-es idővel új világrekordot állított fel az 500 méteres gyorsúszásban.

Timisoarán játszik a Triestina? A Ripensia vezetősége tárgyalásokat folytat az olasz bajnokságban előkelő szerepet játszó Triestina lekötésére. Ha a tárgyalások sikerre vezetnek, az olasz csapat május 10—12. napjain játszik a banati fővárosban.

Újabb mérkőzést játszik ma a budapesti Nemzeti futballcsapata Szófiában. Ellenfele ezúttal is a bolgár válogatott lesz.

Ferencváros—Hungária rangadó! A magyar nemzeti bajnokság vasárnapi fordulójának messze kimagasló eseménye a Ferencváros—Hungária rangadó lesz, amelynek eredménye kihatással lesz a bajnokság végső kialakulására. A Hungária az Újpest felett aratott diadala után biztosra veszi győzelmét a Ferencváros felett is. A Fradi tábora is győzelemre esküszik. A rangadón akármelyik csapat győz, megnyeri a bajnokságot, ha csak valami „emóció” közbe nem jön. A bajnokság teljes műsora egyébként a következő: Ferencváros—Hungária, Szeged—Budafok, Elektromos—Kispest, Újpest—Nemzeti, Bocskai—Phöbus, Szürketaxi—Törökves, Budai—ETO.

Kicsapták az iskolából, mert futbalozott. A nemzetnevelésügyi miniszternek a rendelkezése, amely kizárja a középiskolák diákokat a sportolástól, úgy látszik, gyakorlatilag mégis megvalósul. Ploestiben az ottani gimnázium igazgatósága kicsapott három diákot, névszerint: Perlea Ioan, Barbulescu Gheorghe és Marinescu Ion tanulókat, mert részt vettek a Tricolor mérkőzésén. A legfőbb sportszövetség a szigorú ítélet ügyében emlékiratot terjesztett a nemzetnevelésügyi miniszterhez és a tiltó rendelkezés hatálytalanságát kéri, ami nem szolgálja a jövő generációjának testi fejlődését.

Németország ellen játszik Ausztria helyett október 25-én a román válogatott labdarugócsapat. Így állapodott meg Bucuresti a bécsi sportvezetőkkel.

Külföldi portyára megy a bajnokság befejezése után az AMTE. Az aradi munkások portyájuk során Csehszlovákiában, Németországban, Norvégiában és Dániában játszanak.

— A cégtáblák ellenőrzése. A cluji VI. hadtest tudvalevőleg április 1-éig adott haladékat a cégeknek a cégtáblák előírászerű elkészítésére vonatkozólag. A cluji iparkamara közbenjárta ennek a haladéknak a hűsvéti ünnepek utáni meghosszabbítása érdekében. Az iparkamara ígéretet is nyert, hogy ezt a haladékat megkapják mindazon cégek, amelyek cégtáblájuk elkészítésére már megbízást adtak, azonban a munkát elvégzésére technikai okokból még késik.

Jurisztika

() A CMSC turista szakosztálya folyó hó 10-én tartja meg az elhalasztott gyűlésnapot. Vendégeket szívesen látunk. Egyben felhívjuk az érdeklődőket a figyelmét, hogy folyó hó 17—18-án a Székelykör és 23—25-én a Scărisoara rendezendő turákra.

Társaság

() Orvosi szakülés. A „Paul Ehrlich” Orvostudományi egyesület április 7-én, csütörtökön pontosan este 9 órakor tartja 114. Paul Ehrlich 84-ik születésnapját ünnepelő tudományos ülését, saját helyiségében, Str. Memorandului 13. alatt, a következő tárgyszorozattal: 1. Dr. Goldberger Ede elnök: A toxin-antitoxin probléma Ehrlich idejében és ma (Paul Ehrlich emlékeztetése). 2. Dec. dr. Roth Marcell: A zsidóság egészségvédelmének problémái; amelyre a tagokat és orvosvendégeket ezúton is meghívja a vezetőség nevében dr. Ornstein Sándor sk., főtitkár.

Rádió

PÉNTEK, április 8.

Bucuresti. 6.30: Torna, vidám zene, lemezek, orvosi tanácsadó, szakelőadás, hírek. 13: Hírek, déli zene. 14.10: Hírek. 18: Giurgea zenekar. 19: Hírek. 19.45: Felolvasás. 20.05: Alexandrescu Nina hegedű. 20.35: Opera közvetítés.

Budapest I. 7.45: Torna, hanglemezek éntrend. 11: Hírek. 11.20: Felolvasások. 13.05: Cigányzene. 13.30: Hírek. 14.30: Szimfonikus zenekar. 15.35: Hírek. 17.15: Diákfélszó. 17.45: Hírek. 18: Előadás. 18.25: Jazzen. 18.55: Sportközlemények. 19.05: Gordonka zongora kísérettel. 19.35: Előadás. 20.05: Hanglemezek. 20.30: Kültügyi hegedű. 21.10: Versek. 21.40: Cigányzene. 22.10: Hírek. 22.30: Szimfonikus zenekar. 23.25: Szalonzene. 24: Hírek angol nyelven. 1.05: Hírek.

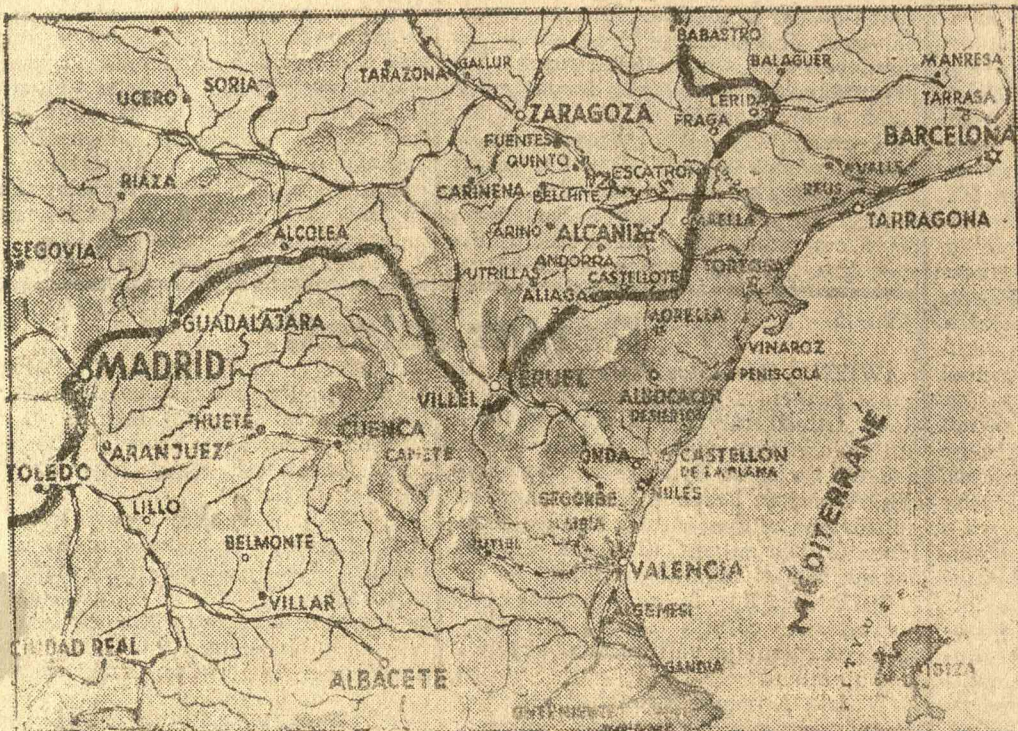
Budapest II. 19.35: Jazz zene. 20: Gyorsrotánfolyam. 20.30: Előadás. 21.30: Szimfonikus zenekar.

Bécs. 13: Könnyű zene. 14.15: Vidám zene. 16.30: Bariton és hegedűszóló. 18: Le-mezek. 19: Operett-lemezek. 20.10: Szórakoztató zene. 23.30: Tánczene.

Berlin. 19: Szórakoztató zene. 20.10: Le-mezek. 21: Hangverseny. 23.30: Könnyű és tánczene.

Varsó. 12.40: Lemezek. 17.20: Szalonhármas. 20.30: Tengerészdalok. 21: Hegedűverseny.

— Hetenként csak egyszer tart kihallgatást az igazságügyminiszter. Bucurestiből jelentik: Az igazságügyminiszter közhírré teszi, hogy hetenként egyszer, pénteken délelőtt 12 és fél 2 között fogadja csak kihallgatáson az igazságügyi testület tagjait.



Az Ibériai félszigetről érkező hadijelentések minden vonalon nagy nemzeti sikerekről számolnak be. Amint fenti térképünkön látható, Franco tábornok csapatai valóban óriási előrehaladást mutatnak fel a területi offenzíva kezdete óta. Franco célja az, hogy Katalániát szárazföldileg elvágyja a madridi és valenciai frontoktól. A térképen látható vastag vonal a nemzeti hadsereg jelenlegi pillanatnyi helyzetét mutatja be. A tulajdonképpeni hadműveletek Castellote és Leridánál folynak. A köztársasági haderő viszont a Madridtól északkeletre fekvő Guadalajaránál kísérel meg ellenállást, melynek célja a szorongatott Castellote-Lerida fronttehermentesítése. A harc még nem dőlt el, de a legjobban informált angol sajtó szerint már erősen a véghez közeledik.

Milyen módosítások lesznek az új adótörvényeknél?

(CLUJ.) Az április elsejével életbe léptetett új adótörvények a már ismert utókoron kívül több igen lényeges módosítást tartalmaznak. E módosítások közé tartozik az adókövetési és felelősségi eljárás illetékmentességének megszüntetése. A jövőben az adóvallomások bélyegkötelesek. Az adófelelősségeket peres ügyekhez hasonlóan kell illetékeztetni, tehát az adófelelősségre 27 lejes fix bélyegilleték alkalmazandó, azonkívül leróvándó a felelősségre összeg után 0.6 százaléka. A felelősségek eddig is illetékkötelesek voltak. A fixfizetésűek, tehát munkások és tisztviselők adózása terén is nagy változtatásokat eszközöltek. Az új törvény megszünteti a fix-fizetésűek adómentes létminimümát. A munkások adójának megállapításánál eddig levonták az adóalapból a havi 20 napon felelő munkanapra járó bérösszeget. Ezt a kedvezményt most szintén megszüntették. Az új törvény szerint a fix-fizetésűek adójánál csak egy csökkentést ismer el a törvény: a nyugdíj és baleset biztosítására stb. kifizetett össze-

teket, indokolt esetben, marimálisan az adóalap 10 százaléka erejéig. Eddig a szállítási szerződéseket, amelyek bizonyos árumennyiség sorozatos eladására, vagy folyamatos munkavállalásra vonatkoztak, 1.4 százalékos illetékkel rótták meg. Ezt az illetéket most teljesen megszüntették. A törvény szerint, ha valamely ingatlan bérleti értéke az ötéves kivetési időszakon belül 25 százalékkal csökkent, a háztulajdonos kérhet adójának leszállítását. Ezt a kedvezményt azonban csak azok az ingatlantulajdonosok élvezhetik, akiknek bérjövődélét a bérleti szerződések alapján állapították meg, míg ha az ingatlantulajdonos maga lakta az ingatlant és így adóját összehasonlítás útján állapították meg, ezt a kedvezményt nem vehette igénybe. A módosított törvény szerint ha az összehasonlításul szolgáló ingatlan bérleti értéke 25 százalékkal csökken, akkor az összehasonlított ingatlantulajdonos is kérheti adójának csökkentését.

JULIA

A szezon nagy operett-slagere!
Szévege, hangulatos, drámai feszült-ségű!
Humora ellenállhatatlan!
Zenéje: Ábrahám muzsika!
Kiállítás a pazar!
Szereplői elsőrendűek!

Az előadás tökéletes!
Táncai ördögösek!
Rendezése káprázatos!
Kosztümjei színesek, szépek, elegánsak!
A JULIA a szezon egyik legkövetkező előadása!

EDISON-MOZGÓ: Világvárosi premier műsor. I. Charlie Chan a berlini olimpián, a világhíres kínai detektív legújabb rendkívüli izgalmas kalandja Warner Olanddal. II. A rémület szigete dzungel film Jáva szigetéről. III. Új híradó és új Micki Maus. Jön: Röck Marika és a 41-es brigád.

URANIA MOZGÓ: Szenzációs dupla műsor színpala helyárrakkal: I. A tenger zsoldosai. Izgalmas kalandorfilm, gyönyörű színezéssel. Főszerepben: Homolka Oszkár, Ray Milland, Frances Farmer. II. A becsület rabjai. Főszerepben: Barbara Stanwyck és Joel Mc Crea.

Színház

Csütörtök fél 9: Julia. (Hetedszer.)
Péntek fél 9: Julia. (Nyolcadszor.)
Szombaton d. u. 5: Egyetlen éjszakára. (Első olcsó helyárrak előadás.)
Szombat este 9: Julia. (Kilencedszer.)
Vasárnap d. u. 3: Sárgapitykés közlegény. (Olcsó helyárrakkal.)
Vasárnap d. u. 6: Julia. (Tizedszer.)
Vasárnap este 9: Julia. (Tizenegyszer.)
Hétfő fél 9: Julia. (Tizenkettőszer.)
Kedd fél 9: Julia. (Tizenharmadszor.)
Szerda fél 9: Julia. (Tizenötöszer.)
Csütörtök fél 9: Krisztus az olajfák hegyén. (Beethoven oratóriuma. szőlőkara, nagy ének- és zenekara. Előtte: Beethoven V. vagy Sors-szimfóniája. Az Erzsébet énekkar, a Magyar Dalárda együttese, a cluji szimfonikus zenekar és a Magyar Színház teljes zenekarának részvételével. Vezényel: Rezik Károly. Bérletszűnetben, rendes helyárrakkal.)
Pénteken: Nincs előadás.

A ROMÁN OPERA MŰSORA:

Péntek: IV. 8: Traviata. (Fea Pomponiu szoprán és A. Lupescu baritonistával.)
Vasárnap: IV. 10, este: Hugonották.
Hétfő: IV. 11: Három a kislány.

Mozi

ROYAL MOZGÓ: Walewska grófnő. Főszerepben Greta Garbo és Charles Boyer. Mérsékelt felemelt helyárrak. Leu: 32, 27, 22 plus 6 lej taxák. Számozott jegylovétel.

CAPITOL MOZGÓ: Eggerth Martha legkitünőbb, legnagyobb bécsi filme, a Kék mazur. Partneri: Paul Hörbiger, Hans Moser és Theo Linggen. Új világ-híradó, a legújabb eseményekkel.

MUNKÁS MOZGÓ: Szerdán és a következő napokon 3; 6 és 9 órakor két sláger, egy helyár: I. Az alarcos lovas. Izgalmas cowboy-dráma. Főszerepben: a közönség kedvence: Dick Foran. II. Lady Wandermer legyőzője. Pazar rendezésű operett. Főszerepben: Lil Dragover, Hama Waag és Walter Rilla. III. Journal.

SELECT MOZGÓ: Tűz. Főszerepben: Edwige Feuillere, Victor Francen.

Capitol-Mozgóban:

Eggerth Mártha

világiskert aratott, tün. dölő bécsi filmje:

A kék mazur

A film csalogányának partnerei: PAUL HÖRBIGER, HANS MOSER és THEO LINGEN.

Apróhirdetések

KÜLÖNFÉLÉK

MEGSZABADULHAT a ruhájára reabhulló kellemetlen fejkorpától, ha „HEINRICH PETROL” szappant használ. Megszünteti a hajhullást és korpázást. (T339)

ROMÁN és francia nyelvórákat kezdőknek és haladóknak kitűnő módszerrel ad középiskolai tanár. Cim a kiadóban. (1094)

SÜRGÖS. Felkérjük mindazokat, akik tulajdonosai az 1923, 1925, 1926. évi kibocsátású osztrák építési kötvényeknek (Banloza), hogy címüket azonnal adják le továbbítás végett a kiadóhivatalba „Kötvény” jellegre (v T406)

LAKÁST KAPHAT

KIADÓ üzlet lakással. Str. Remus 17. sz. (1317)

KÉT elegánsan butorozott szoba fürdőszobával jólsituált urnak vagy házaspárnak kiadó Érdeklődni telefon 17-87 (T433)

FÉRFI, NŐI ÉS GYERMEK RUHÁZATI CIKKEK

csakis

CEHOSLOVACA S. A.-nál

CLUJ, Str. I. G. Duca 3. sz.

LEGUJABB TAVASZI MODELLEK

GUMIROZOTT FELÖLTÖK

Ugyanazon eredeti gyári árak mint bukuresti központunknál.

Kérje és ingyen küldjük tartalmas, CEHO 1938 című divatlapunkat

— A VILLÁM „LEFUJTA” A MÉR-KÖZEST Sydneyből jelentik: Az ausztráliai Gonburn városka brikettpályáján a város válogatott csapata mérkőzött Kenmore csapatával, amikor hirtelen vihar tört ki és villám csapott a játszótérre, amely halálra sujtotta a döntőbíró, három játékos égési sebeket szenvedett, tíz pedig eszméletét veszítette. A mérkőzést erre beszüntették.

— EZÜSTÁGYUT KAPOTT MUSSOLINI A JAPÁNOKTÓL. Tokióból közlik: Szugiyama tábornok, japán hadügyminiszter a Tokióba érkezett olasz katonai küldöttségnek tiszta ezüsből készült mozsáragyut nyújtott át, mint a japánok ajándékát a Ducnak. Ez az ajándékágyu a rendes nagyságu ágyúhoz viszonyítva egytized nagyságban készült és pontosan kidolgozták a legkisebb ágyúalkatrészeket.

— A berlini olimpián hatalmas büncselekményt követtek el. A nyomozást Warner Oland, a világhírű kínai detektív vezette és oldotta meg a rejtélyt a „Charlie Chan az olimpián” című filmben. A filmet az Edison mozgó vetíti mátl

ÜZLET. vagy hivatali helyiségeknek, kluboknak, lerakatoknak alkalmas, nagyteremmel átalakítható 5 nagyobb uccai helyiség egészben, vagy megosztva azonnal kiadó. Cal. Reg. Carol II. No. 11. (1478)

KIS üzemhelyiség kiadó Str. Reg. Carol II. 150. (1580)

KIADÓ 2 szoba, konyha, előszoba és fürdőszoba. Str. Moldovei 15. (391)

GARZON lakás egy szoba, fürdő-, előszoba május 1-ére kiadó. Str. Berde 3. (1584)

KIADÓ egy nagy szoba, előszoba, konyha, speiz, kert, házban május 1-étől. Str. Coroian 2. (1591)

NAPOS két szoba, konyha, előszoba, veranda májusra kiadó. Str. Matei Barasab 7. szám. (1597)

KIADÓ 3 szobás emeleti uccai parkettes komfortos lakás napos folyosóval május 1-re. Megtekinthető d. u. 10-12-ig, d. u. 3-5-ig. P. M. Viteazul 25. emelet. (1803)

KIADÓ május 1-re 2 szoba konyha fürdőszobás komfortos lakás. Str. Berthelot 15 szám alatt. Érdeklődni Str. Masaryk 10 alatt. (1605)

KIADÓ 2 szobás lakások irodának is alkalmas, egy garconlakás augusztus 1-re. Str. Iuliu Maniu 24. (1606)

KIADÓ 2 szoba konyha egyeternél. Str. Kogălniceanu 8. (1608)

KIADÓ: külön telek 2 szoba konyha üveges fűthető veranda, szuterin, közel két hold gyümölcsös. Évi bér 24.000, Str. Donath 108. Értekezni lehet EMKE drogériában. (1248)

TENISZPÁLYÁK magántársaságoknak, (családoknak) kiadók. Értekezni Maresal Foch 117 szám alatt. (P8139)

ELEGÁNSAN butorozott különbejáratos szoba fürdőszobával kiadó. Érdeklődni C. Reg. Ferdinand 16, Tusi-szalón. (1472)

KÜLÖNBEJÁRATU szoba havi 500 lejért, istálló 300.— főúccában május 1-re kiadó. Értekezni: Ancánál, Str. Reg. Maria 43. (1483)

KÉT szoba, konyha komfortos lakás májusra kiadó. Str. Masaryk 19. (1383)

KIADÓ 3 szoba konyha fürdőszoba, nagy veranda napos oldalon, parcella eladó Str. Ion Ursu 12, volt Grigorescu 94-a. (P8169)

KÖZPONTBAN butorozott szoba esetleg ellátással tisztviselőknak kiadó. Értekezni délbén. Str. Baba Novac 1. ajtó 2. (P8172)

URES földszintes uccai szobát keresek centrumban elsőjére. „Weingarten” jellegre a Novába. (P8182)

KIADÓ egy és kétszobás szuterin lakások, vízkagyló és villannyal olcsón. Str. Saguna 20. (P8183)

EGY szoba konyha kiadó. Cim a kiadóban. (1622)

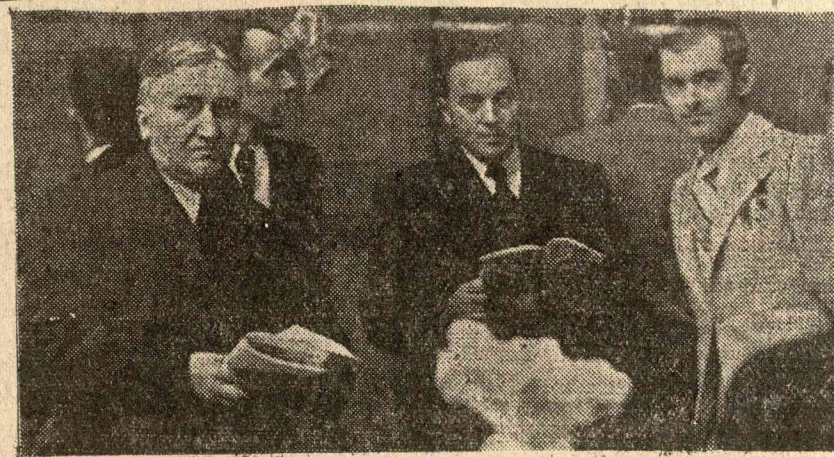
LAKÁST KERES

3-4 SZOBÁS. fürdőszobás lakást, vagy megfelelő lakású külön telket keresek bérbe központban, napfényes udvarral. Címeket: Str. Andrei Muresan 55. alá. (1507)

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba kerestetik bérbe a belvárosban uriember részére, esetleg teljes ellátással. Címek le-adhatók Continental cégnél Baláshoz. (1584)

SZIGORUAN belvárosban keresek 2 szoba komfortos lakást. Weisz fakereskedő. Str. Gen. Poetas 4. (P8187)

KERESEK egy kis különbejáratos butorozott szobát 15-ére centrum közelében. „Szerényigényű” jellegre. (T344)



Dr. Hăteganu Julia volt miniszter megnyitja a vármegyei képkiallítást. Balról jobbra: dr. Hăteganu v. miniszter, mögötte profilban Fülöp Antal Andor kiállító festőművész, Ciuca Eugen kiállító szobrászművész és Sorin Niculescu, az utépi-tési igazgatóság főmérnöke.

Hirdetést

lapunkra felvesz

Nova

könyvüzlet is. Memoranduliu 16.

Apróhirdetések

LEVELEZÉS

ARANYFOGAKAT, ékszereket, brilliáns és gyémánt köveket megveszek. Takarékosági könyvecskére kiszolgálók. Rösner ékszerész. Cluj, Regele Ferdinand 114. (V T 235)

2 ÓRA ALATT villanyondó-lálunk hullámsan 6 havi garancia mellett 150 lejért. Garantált speciális hajfestés bármilyen színre. Tartós víz, vasondó-lálás, hajvágás, manikűr. Regele Ferdinand 30. Apostol gyógytár mellett.

BABEL Károly cukrász tudassa címét üzleti ügyben. Restaurant Japonia, Lipova. (v 1542)

ADÁS-VÉTEL

ÉKSZEREKET, fogakat (akár törött állapotban), gyémánt és brilliáns köveket állandóan veszünk Casa Orologelor Cluj. Piata Mihai Viteazul 11. (T 287)

ÓCSKA ruhákat veszek, nagy választékban olcsón eladok. Grünfeld, Str. Regina Maria 6. (1063)

ELADÓ üzlet lakással, mellékhelyiségekkel. Str. Remus 17. (1316)

EGY kettős bécsi Wertheim kassza eladó. Érdeklődni déli órákban vagy este 7 után lehet. Str. Moise Nicoara 25. (T412)

ÓCSKARUHÁKAT mindenféle ócska dolgokat veszek, igen nagy választékban eladok. Grünfeld, Str. Regina Maria 14. (1264)

HALLATLAN olcsó árakban vásárolhat topalkot, selymet, zefirt, fehérneműbát, vásznat, pongyola és ruhamaradékokat. Calea Regele Ferdinand 53, udvarban. (v T422)

MODERN dióteleháló kényesebb igényeknek eladó Asztalosnál. Str. Preotul Opris 9. Dermatán innen. (1356)

5000 darab különféle dísz tárgyakat árusítunk ki bezárólag huszvéig. 10 lejűt feljebb. Lloyd bazár. Piata Unirii 9. (T424)

MINDENFÉLE maradékok gyári áron olcsón eladók. Calea Victoriái 15. (T409)

ÓCSKARUHÁKÉRT legtöbbet fizetek olcsón eladok. Tegyen egy próbát. Str. Memoranduliu 4. (P8142)

FIGYELEM — figyelem. Fél használt ruhákat egész nagy választékban a legolcsóbban lehet vásárolni Grünfeldnél. Str. Regina Maria 14. (1499)

ELADÓ új gyalupad. Str. Moldovei 8. (1568)

SZÖNYEGET olcsón, selyemharisnyákat félárban csak Str. F. David 10 alatt kaphat. (P8052)

Utlevél és vizum nélkül
mehet francia és angol

cipőket vásárolni heti 50 lejjel való részletfizetésre.

Arco

cipőkereskedelmi vállalat, Str. Memoranduliu 25. Telefon: 18-25.

EGY modern új háló eladó. Str. Cicio Pop 59. (1503)

NAGYVIRÁGU piros gladiolusz hagymák eladók darabonként 2 lej. Str. Grigorescu 27-a. (1530)

CHRYSLER nyitott kocsi, 4 hengeres, jó állapotban eladó. Str. Octavian Goga 11, portánál. (1540)

1. új topolyaháló eladó. Str. Chintaului No. 38. (1578)

MODERN, mély, majdnem új állapotban levő gyermekkosci eladó. Cal. Regele Ferdinand 51. Schwartz. (T437)

MOTORT, szabályozható háromnegyed-1 lóerőst veszek. Címet és árat kiadókba kérek „Motor” jeligére. (1569)

VESZÉK hibátlan 4-6 lokomobilt, Klein piellarie Gherla. (v 1577)

MODERN mély jókarban levő fehér gyermekkosci eladó. Értekezni Str. Văli No. 11-a. (P8160)

EGY pedálos cimbalom olcsón eladó Str. Pietroasa 28-a. (1562)

ÖRÖKLAKÁSOK ELADÓK. Az Andrei Muresan negyed legszebb részén új, modern villában két háromszobás és két két-szobás összkomfortos, napos öröklakás eladó. Érdeklődők közöljék részletes címtiket „Öröklakás” címen kiadókba, mire részletes információt adok. (1585)

KEVESET használt barna csikóbunda eladó 6000 lejért. Cim a kiadókban. (1589)

ZONGORA és egy antik komód elköl-tőzés miatt olcsón ladó. Cal. Regele Ferdinand 79. (1587)

GYAPJUFÉSŰT farkastépővel üzemké-peszt veszek. G. Komis, Str. Saguna 9., trafik. (1586)

EGY jókarban levő biciklit vennék. C. Regele Ferdinand 21. „Popular”. (1588)

JÓKARBAN levő gyermekkosci eladó Cal. Regele Carol II. 60. Goldstein. (1581)

Eladó parcellák

szép fekvésű, lapályos helyen a Sfântul Gheorghe és Tache Ionescu ucca negyedben. Víz, villany, járdák. Előnyös fizetési feltételek. Ügyvédi iroda. Cal. Victoriei 45.

EGY szoba, konyhás házastelek 480 négyzetméter terület, sürgősen eladó 45 000 lejért a Colonia Someseni. Str. Jiului. Szabó Istvánnál. (1582)

MEGVÉTELRE kerestetik fürdőszoba-berendezés. Értekezni: Str. Jon Maiorescu 13. háztulajdonos. (1583)

FIGYELEM!

UJABB 2000 PÁR SOLD CIPŐ (NŐI, FÉRFI ÉS GYERMEK) ÉRKEZETT! HALLATLAN OLCSÓ ÁRBAN ELÁRUSITJUK!

El-Ka

cipőüzlet Calea Regele Ferdinand 16 szám.

KERESEK megvételre nagy festett szekrényt, esetleg dupla szekrényt, kevésbé használtat, de laginkább újat. Cim a kiadókban „Garantált tiszta” jeligére, vagy Telefon 16-57. (1583)

ELADÓ 2 darab szekrény és egy modern gyermekkosci. Kiss Adolf, Str. Moldovei 6. (1586)

PARCELLA 434 négyzetméter, Str. Episcop Pavel 7-a., sürgősen eladó. Érdeklődni Str. Grigorescu 21., délután 2-4. (1589)

ELADÓ keveset használt három köbméteres viztartály 5 mm. lemezből. Calea Traian 16. (1590)

ÁLLÓ lámpa, Mária-kép, ebédlőkredenc gobelin asztalterítő eladó. Str. Saguna 2. (1593)

ZONGORASZÉK eladó. Cal. Motilor 17., dr. Dumitru. (1595)

FINOM kivitelű ebédlő, kombinált szoba, hálóberendezés, modern fotel, recámier eladó. Múasztalos, Str. Fr. David 3. (1600)

TELJSEEN új ajtók és ablakok eladók. Megtekinthetők Str. Masaryk 10 alatt. (1604)

ELADÓ háló, ebédlő és zongora. Str. Elisabeta 34, ajtó 1. (1609)

KONYHAKREDENCET modernet és kevésbé használtat vennék. Címetek „Konyhakredenc” jeligére kérek a kiadók-hivatalba. (1610)

ELADÓ ház hely szép helyen Str. Septimiu Albini 25-a. Víz, villany, csatorna, befásítva. Értekezni Gazdák Takarékpénztáránál. C. Maresal Foch 22. (1614)

RECAMIER, modern, kétszemélyes olcsón eladó. Croitoria Cosma, Str. Saguna No. 15. (1615)

ELADÓ olcsón ruhaszekrény, stélázi. teknő, cseber, pad. Str. Piezisa 2. Déltűtán 5-től. (1613)

BORBÉLYÜZLET eladó forgalmas helyen, biztos megélhetés. Érdeklődni Str. Fericiu 23, negyedik ajtó. (1616)

PERZSA szövészek 2 és félméter széles eladó. Str. Octavian Goga 11, portánál. (1541)

FÁS és deszka színek eladók. Cal. Reg. Ferdinand 77. Érd.: 53 alatt. (1030)

MODERN konyhabutorok minden színben kaphatók. Str. Baritiu 10. (1194)

ELADÓ álló tükör fél hálószoba, ebédlő asztal, kredenc és konyhaberendezések Str. Regina Maria 6. Havas. (1403)

ELADÓK: 2 rézagy, 2 réz márványlapos éjjeli szekrény, rézmosdó, gyertyaágós bronzsillár, antik komód, függönyök, petróleum-rezso. Str. Fantanele 41-a. (1405)

ELADÓ egylovas stráfszekér. Cal. Traian 34. Királynál. (P8167)

HÁZSONGÁRDBAN gyümölcsös ház-helyek eladók Négyzetméter 70 lej. Calea Motilor 45. (Dohánytőzsde.) (P8168)

ELADÓ asztal, női cipők 39-es fekete egész. 40-es fél szürke antilop, háló-pi-zsma Str. Florilor 13. (P8173)

ELADÓ gyermeksportkosci. Str. Horea 11-a. (P8174)

ELADÓ ház 85 ezer lejért. Ugyanott ócska téglá. Érdeklődni Calea Traian 20. (P8179)

VITRINES recámieriek eladók Jobbos-balos, sötétített diófa, alkalmas sarokba-s Str. Memoranduliu 22. (P8188)

ELADÓ házastelek. Str. Dorului 18. (1618)

ELADÓ közös telken 2 tizedrész telek-könyvileg, áll 12 szobából, egy gyümöl-söskertből, egymillió lejért. Értekezni Pé-er Vilma háztulajdonosnőnél. Cal. Reg Carol II. 46. ugyanott butorok eladók. (1619)

KÉTSZER egyszoba konyhás saroképü-et eladó Cim a kiadókban. (1621)

STELÁZSIK. pultok üzletberendezéshez eladók Str. Subdeal 1. (1624)

ZONGORA, jóhangú, hosszú Bösendor-fer olcsón eladó. Str. Cicio Pop 109. há-tul az udvarban. (P8148)

KÉZI szövészeket azonnali megvételre keresünk. Magazinul 11. Cal. Reg. Ferdi-nand 11-a. (T420)

ELADÓK komplett háló, tölgyfa ebédlő. konyhabutor, heverőszekek, csillárok. ké-ppek, 4 piusz 1 lámpás modern rádió elköl-tőzés miatt. Értekezni: Cal. Regele Fer-dinand 107., házfelügyelőnél. (1447)

FIGYELEM!

ELADÓ mokett férfiszoba garnitúra. Majdnem új. Str. Fantanele 41-a. (1406)

ÁRAMVONALAS, alig használt gyermek-kosci eladó. Str. Avram Iancu 3. I. emelet 5. sz. (1452)

ELADÓ majdnem új hathengeres „De-Soto” csukott autó, új gumikkal. Értekezni Janki Alexandru, Str. Andrei Ady 7. 1462

SÜRGŐSEN eladó festett kombinált szoba, komplett konyhaberendezés és két ágylabét külön is. Str. Marasesti 55. (1486)

RÁDIÓK, csillárok átköltözés miatt mé-lyen leszállított árban. M. Leitner, Str. Memoranduliu 25. (P7889)

ÁLLÁST KERES

MÉRLEGKÉPES könyvelő, román, ma-gyar levelező, szakképzett kereskedő, fél-napos elfoglaltságot keres. Jelige „Co-mer”. (1411)

FIATAL házaspár házmesteri állást ke-res. Címetek „Víz, villany és lakatos” je-ligére a kiadókba. (1494)

URICSAIADHOZ ajánlkozok szobainas-nak jó bizonyítványokkal rendelkező fia-talember. Megkeresést „Május 1” jeligére a kiadók-hivatalba kér. (1588)

VILLANYSZERELŐ állást keres azon-nali belépésre. Gottlieb, Str. Tudor Vladi-mirescu 25. (1592)

KERTÉSZETHEZ, gyümölcsfához értő házmesteri állást keres. Cal. Maresal Foch No. 25, házmesternél. (1607)

ÁLLÁST KAPHAT

RIFUTOLEÁNYT azonnalra felvesz „Ideal” kalapszalón. Cal. Regele Ferdi-nand 8. (T 428)

KOMOLY nőt munkavezetőnek és szá-básznot keresek azonnalra, akik kötöttáru gyárban jártasak. Sport kötöttáru gyár. Str. Closca 8. (1277)

JÓFORGALMU bodega vezetésére ke-resek óvadékkal rendelkező román nőt, a magyar nyelvtudás szükséges. Megkeresés „Salaj” jeligére kiadókba kéretik. (v T416)

HÖLGYFODRÁSZSEGÉDET azonnali be-lépésre keresek (nőt, vagy férfit). Címetek „Fodrász” jeligére a kiadókba kérem. (1567)

SZAKACSNÓT mindenhez, esetleg bejá-rónót keresek. Str. Baba Novac 16., föld-szint. (1519)

FŐZNI is tudó mindenese háztartási al-kalmazottat keres. Cim: Str. Episcop N Ivan 32. (P 8163)

SZORGALMAS románul is beszélő lányt keresek április 15-ére kevés házimunka és kiszolgáláshoz való segédkezésre fix és tel-jes ellátással. Jelentkezni délfben 1-3, este 7-9 között. Piata M. Viteazul 25. Weiss Radu. (1571)

CUKORGYÁR keres suder segédet, ki vállálja superior, fourée, stb. árak elsőre-n di és tartós minőségben való készítését. Ajánlatokat „Suder” jeligére a lap kiadó-hivatala továbbítja. (v T417)

ÜGYES kiszolgáló kisasszony, aki a ro-mán nyelvet perfektül bírja, felvétetik Layda cukrászdába. (1580)

TAKARITÓNÓT keresek délelőtti órák-ra lakásért. Str. Grigorescu 64. II. em. (1587)

GYAKORLOTT varróleányt és tanuló-leányt felvesz „Erka”, Str. Eminescu 11. (1596)

KERESEK azonnalra egy ügyes elárusi-tónót óvadékkal. Str. Gh. Baritiu 14. Láb vendéglő. (1598)

JOBB családból kisebb leányka állandó-könnyű munkára felvétetik. Bővebben C-Decebal 2. Tőzsde. (1601)

BEJÁRÓNÉ takarításra felvétetik. Je-lentkezni 9-1-ig. Str. Babes 9. Bretan. (1602)

BEJÁRÓNÓT keresek azonnalra. Löwy Endre, Cal. Motilor 14. (P8168)

FIATAL, csinos, jóméggelenségű lányoka keresünk artistának. Jelentkezni lehet dé-lután 3-6-ig. Str. Filipescu 9. (P8170)

PERFEKT szobalányt keresek. Str. Re-gala 25. (P8171)

TANULÓFIUT felveszek. „Bayer” hölg, fodrász. Str. Jorga 11. (P8175)

SZABÓSEGÉD felvétetik állandóra. Str. Vlahuta. Sztankovits. (P8178)

BEJÁRÓNÉ keresek azonnali belépés-re. Str. Florilor 13. (P8177)

GYERMEKTELEN házaspár takarítá-ellenében lakást kaphat. Eppler, Str. Sa-guna 16-a. (P8178)

BEJÁRÓNÉ azonnalra felvétetik. Szir-mai, Str. Jorga 12. (P8181)

KÉZIMUNKÁHOZ lányokat azonnalra fel-veszünk. Cim a Novában. (P8189)

MASAMOD és kézilányt azonnalra fel-ve-Steila kalapszalón. Str. Memoranduliu 4 udvarban. (P8193)

EGY vasondóalót felvesz azonnalra. Rá-mer, Str. Paris 12. (1620)

AGILIS ügynökök és ügynöknők magán-felek látogatására magas jutalékkal fel-vétetnek. Este 6-8 között. Cim a kiadó-ban. (1624)

BEJÁRÓNÉ szobalánynak állandó al-kalmazásra azonnal keresek. Str. Rudeanu 3-a, földszint. (Volt Surda.) (T448)

BEJÁRÓNÉ kerestetik azonnali belépés-re. Str. Saguna 4. Restaurant. (T442)

FENYKÉPÉSZSEGÉDET vagy segédnőt kereszteni önálló jómunkást elsejére fel-veszünk. Ajánlatokat egy-két önállóan el-készített munkával és igénymegjelöléssel: Foto Gáspár, Valea lui Mihai címre ké-rek. (v T441)

ELSŐRANGU szabómunkásokat állad-dó munkára keres Czinczár és Fütyő szá-bóság. Str. Berde 2. (T440)

KIFUTÓFIUT azonnalra felvesz Str. Av-Suciu 1, üzletbe. (1623)

KÜLÖNFÉLEK

Bükkfa öle 990

gömbölyű gyertyánfával 1050. Primária dohánytőzsdeben. (v321)

GYÜMÖLCS, szálló, virág PERMETEZŐ gépeket 1-30 literig, legújabb keverő-rendszerűt, a leggazdaságosabb és legmo-dernebb kivitelben, gyári áron készit. Ér-deklődőknek bemutat: SZANISZLO, Cluj-Stefan cel Mare 17-18. Tel.: 13-24. (T203)

SZABADALMI bejelentésre utasítás 12 lej szerzőnél. Dr. Salamon, Cluj, Str. Ca-ragiale 1. (T393)

URINÓT, ki gyermek vagy felsőruhá-varrásban gyakorlattal bír, iparral rendel-kező szalon társnak keres. Cim a kiadó-ban. (1469)

GIMNÁZISTA leány teljes ellátást ke-res. „1200” jeligére. (1594)

DINNYEKERTÉSZ keres a cluji határ-ban 2-3 hold nem magasan fekvő, jókar-ban levő földet dinnye alá fele munkálal-ra. Érdeklődni reggel fél 8-ig. Str. Aron 34. (1599)

Hirek

NAPTÁR. 1938. Április 8, Péntek. Róm. kat.: Dénes. Prot.: Albert. Ort.: Sftii. Ap. Irodion, Agaf. Izr.: 7 Nissan.

VIDEKI ELŐFIZETÉSI ÁRAINK:
Égész évre 500, fél évre 260, negyedévre 135, egy hónapra 45 lej.

JÓESTÉT!

NAIVSÁG

— Mielőtt egy jó pártit ajánlanék 500 lejt kell adnia előleg címén.
— Ugyan, ugyan. Hát maga azt gondolja, hogy ha volna nekem 500 lejem akkor megakarnék házasodni? ...

MUZEUMBAN

A muzeum öre rászól egy csavaraóra:
— Hé, barátom. Itt nem szabad aludni. Keljen fel.
— Mit zavar? Én nem alszom, csak a mennyezet festményeit tanulmányozom ...

PEDÁNS EMBER

A bíró megkérdezi a vádlottól:
— Miért lopott éppen huszonhárom ezüstkancalát?
— Mert annyi hiányzott a huszonháromszemélyes evőeszközömhöz ...

— Ügyeletes gyógyszerárak. Április hó 2-án, szombaton reggeltől április hó 9-én reggelig a következő gyógyszerárak teljesítenek éjjeli szolgálatot: Unicorn, Unirii-tér; Demeter, Motilor ut; Somilea, Regele Ferdinand-ut és Dr. Cseresznyés, Gen. Foch ut.

— Időjárásjelentés. A bucaresti időjárásutató intézet jelentése: Változó-köny égboltozat, szél, kisebb derülés.

— Szeretendőségben részesíti szegényeit a felsővárosi református gyülekezet. A felsővárosi református gyülekezet április 10-én, vasárnap délután fél 6 órai kezdettel szeretendőségben részesíti szegényeit a Motilor-uti ref. elemi iskola nagyszobájában. A gyülekezethez immár ez a harmadik akciója a szegényekkel szemben. Az első két vendégelést a nemesszövületi leányok és hölgyek kezdeményezték, vasárnap viszont a férfiak áldozatos munkája hozza azt létre.

— Munkanélküliek figyelmébe. Az állami munkaközvetítő hivatal közleménye szerint állást kaphat: Clujon 3 szabó, 4 cipész, 1 bőröndös, 1 kádár, 1 szesz főzőmester gyárba, 2 cukrász, 1 fodrász, 1 írógépműszerész, 1 francia nevelőnő, 1 rézfúvós-hangszerek javításához értő szakmunkás, Turnuseverinben 1 fényképész, Aiudon 3 kérés és 3 közsörös, Rospiori de Veden egy kalapos, Focsaniban 5 kályhakészítő, Turdán 2 fa-szobrász, Mehadián 1 mészáros, Tg.-Mureseen 1 gyármunkás elárúsító, Cugiron 40 lakatos, 35 vasesztergályos, Sibiuiban és Hunedoarán 3 kereskedő, illetve asztalos-tanuló. A megürült állásokról részletes felvilágosítást közvetlenül a hivatal ad.

— Szabadlábba helyezték a nemi erőszak elkövetésével vádolt férfit. A helyi ügyészség második kabinetje dr. Danicel vizsgálóbíró a napokban befejezte a vizsgálatot. Caián Simion ügyében, aki ellen nemi erőszak miatt indult eljárás, a vizsgálóbíró miután nem látta szükségnek a vádlott további fogvatartását, tegnap délből Caiánt szabadlábba helyezte.

— Fea Pomponiu asszony a Rigolettóban. A helyi Román Operában tegnap este a bucarestii operaház két művésze: Fea Pomponiu asszony és Al. Lupescu vendégszerepeltek. Érkezésüket nem előzte meg hangzatos reklám. Fea Pomponiu asszony szerényen jött, hogy azután a színpadról kiváló képességeivel hódítsa meg a közönséget, miután még nem szerepelt városunkban. Énektanulmányainak befejezése után Olaszországba szerződött, ahol a legelső színházak tagja volt, majd a legismertebbhangú külföldi kritikákkal megakadva tért haza és a sajtó mindenütt a legmelegebben fogadta, fellépéseiről, mint ritka művészi eseményről számolva be. Al. Lupescuval együtt az Opera igazgatóságának meghívására két estén lépnek fel és Rigolettóban, illetve Traviatában mutatkoznak be. Rigoletto előadásán a cím szerepet Al. Lupescu bariton, míg Gilda szerepét Fea Pomponiu asszony énekelte. Rendkívül gazdag és terjedelmes hanganyagán meglátszik a kitűnő iskola. Az összes regiszterekben biztos és egyenletes és szépen csengő, fegyelmezett hangjával egyformán tud bánni az ellágyuló, halk lírai jelenetekből a drámaiság megrázó pillanataig. De a szép és értékes hanggal alakító-képesség is párosul. Nagyon színész is. A nagyszámú közönség lelkesen ünnepelte és nyílt színi tapsokkal honorálta játékát. A sikerben megérdemelten vette ki a részét Al. Lupescu is. (bys.)

— Tíz évre visszamenőleg lehet ellenőrizni az adókövetéseket. A pénzügyminisztérium pénzügyi ellenőrökkel és ellenőrző könyvszakértőkkel bizottságokat nevez ki, amelyek feladatát az eddig el nem évült adókövetések felülvizsgálata képezi. A bizottságoknak tehát 10 évre visszamenőleg van joguk az adókövetéseket ellenőrizni és indokolt esetben pótkövetést eszközölni. Az ellenőrzés az összes adózáskörre vonatkozik, tehát nemcsak a könyveket szabályszerűen vezetett vállalatokra, hanem azokra az adófizetőkre is, akiknek adóját becsülés útján állapították meg.

— Tizenkét ház égett le Târgu-Neamţban. Tegnap Târgu-Neamţ városában nagy tűz dult. 12 ház leégett.

— Újabb rádióleadók. A kormány Chisinaun kívül Cernăuţiban és Constantában is rádióleadók létesítését tervezi.

— Conrad Veidt angol állampolgár? Conrad Veidt, az ismert német filmszínész kérését intézett az angol belügyminiszterhez az angol állampolgárság megadásáért.

— Ciano olasz külügyminiszter lesz az albán király házassági tanúja. Tiránából jelentik: Achmed Zog király esküvőjén Ciano gróf olasz külügyminiszter is részt vesz, mint az uralkodó egyik házassági tanúja.

— Kiütéses tifusz esetek Galatiban. Galatiban mintegy 30 kiütéses tifusz eset fordult elő. A hatóságok szigorú egészségügyi védőintézkedéseket alkalmaztak.

— ÖNGYILKOS LETT EGY HIRES VIVÓBAJNOK. Bucarestből jelentik: Doletzko, a híres vivóbaajnok Bresoiu uccai garzonlakásán egy selyemzsinórra felakasztotta magát és már csak holtan leltek rá. A 35 éves jómódú sportember egy szőke táncosnőbe való reménytelen szerelme miatt követte el tettet.

— Szénné égett férfi hullájára bukkantak a Baneasa-patakban. A csendőrök tegnap este a Baneasa-patakban borzalmasan összeégett férfi hullájára bukkantak. Megállapították, hogy öngyilkosságról van szó. Az öngyilkos ember petróleummal leöntötte ruháit, majd meggyújtotta önmagát, azután a fájdalomtól gyötörve futni kezdett, úgy, hogy a nekiéledt lángok miatt teljesen menthetetlenné vált. A halott személyazonosságának megállapítására megindult a vizsgálat.



— Petrache Lupu templomot épít. Petrache Lupu, a maglaviti pásztor, a napokban a fővárosban járt, mint a patriárka vendége. Azután több építéssel tárgyalt, mert Maglavitban templomot készült építeni, amelynek a patriárka is megígérte támogatását.

Ellézés után felmentették a megvádolt turdai monopolisztáit

(CLUJ.) Érdekes ügyet tárgyalt ma a helyi tábla harmadik szekciója: Grigorescu Nicolae turdai monopolisztáit ellen eljárást tett folyamatba az ottani törvényszék, mert állítólag a vádlott behatolt egy uriaszony lakására, ahol törvény által tiltott tárgyak után kutatott. A turdai törvényszék Grigorescut bűnösnek mondta ki hivatalos hatálommal való visszaélés vétségében és ezért egy évi elzárásra ítélte. A vádlott az ítélet ellen felebbezést jelentett be. Így az ügy másodfokon a helyi táblához került, ahol dr. Saragea Zamfir védő újabb tanuk kikallgatását kérte arra vonatkozólag, hogy a vádlott nem erőszakal hatolt be a panaszos lakásába, hanem annak engedelmével és hívására. A tábla el is rendelte a kért tanuk beidézését és azok kihallgatása. Iepure táblai ügyész és Saragea Zamfir védőbeszéde után meghozta ítéletét, amelyvel megsemmisítette a törvényszék ítéletét és a vádlottat felmentette a vád és annak következményei alól.

Agyonlőtte magát az aranycsempészési botrány egyik főszereplője

A nagy aranycsempészési botrány-ügy egyre jobban dagad. Érdekes fordulata az ügynek, hogy

Buzdugan Alexandru, a volt régens fia, aki egyideig meghatalmazott miniszter és követ is volt, vizsgálóbírói kihallgatása után öngyilkos lett. Agyonlőtte magát. Hátrahagyott üzenete szerint tettét azért követte el, mert nem tudta elviselni a szégyent.

Xeni volt minisztert, az ügy másik fővádlottját Vacarestibe szállították. A volt minisztert és Lazar Ehrlich ügyvédet a botrányba való belekeveredésük miatt az ilfovi ügyvédi kamara felfüggesztette hivatásuk gyakorlásától. A botrányos ügy számos külföldön tartózkodó szereplője, így Ehrlich-Enescu, Komorowsky és C. Flavian, a párisi rendőrség híradása szerint, Franciaországban nyomtalanul eltűntek. A vádlottak védelmét a legkiválóbb ügyvédek: Iunian, Djuvara, B. Valjean és mások fogják ellátni. A közbírák pedig Makarovici főügyész fogja képviselni. Az újabb vizsgálat most a határvidékekre terjed ki, ahol a csempészeknek megbízottai működtek. Itt is letartóztatások várhatók.

Az Átoksziget kincse

Írta: O. WOOD

18.

Mrs. Craddle hosszú másodpercekig szólni sem tudott a méregtől. Azután földhözvágta a kezében tartott széleskarimájú szalmakalapot és elrohant.

Tíz perc múlva azonban ismét visszatért, valamivel csendesebben.

— Farrier kérem, szeretném a magam kabinjában elhelyezni az ékszereimet.

— Mondja Mrs. Craddle, tulajdonképpen mennyi ékszert hozott magával?

— Oh, keveset. Pár darab csupán, amit nem akartam a szálloda safe-jében hagyni. Legfeljebb 30 ezer dollárt ér az egész.

— Aminek a feléért ezt az egész hajót megveheti. Ön még sokkal könnyelműbb mint amilyennek látszik.

— Nem vagyok kíváncsi a véleményére. Lesz szíves eltenni a kabinjában az ékszereimet?

— Tessék csak Jurdának odaadni, majd ő elteszi.

— És egy revolvert is adhatna kölcsön. Félek.

— Majd Jurda ad, csak szíveskedjék szólni neki.

— Jurda, mindig csak Jurda. Talán személyesen is megmozdulhatna, ha kérem.

— Nem érek rá, figyelem a manővert.

— Akkor Cardahnak szólók.

— Asszonyom, Ön azt tesz, amit akar. A hajóhát felől az egyik majáli buvár rohant feléjük izgatottan.

— Master... master... füst... tüzel a sheitán... az Átokszigeten.

Mind a ketten a sziget meredeken emelkedő hegyfokára néztek.

A hegy tetején, a szirtek borító sötétzöld lomb közül valóban fehér, vékony füstgöngy szállt fölé.

— Csakugyan ember volna ott? — mormogta Farrier és szeméhez emelte látszóvát.

— Nem... nem ember... master... a sheitán... maga az ördög, őrzí a kálózok kincsét... aki közel megy hozzá, meghal...

— Ne locsogj számárságokat. Lehet, hogy valami hajótörött.

— Hajótörött?

— Mrs. Craddle egyszerre megfeledkezett az ékszereiről.

— Lehetséges, hogy valódi, eleven Robinson? Gyorsan a csónakot. Meg kell menteni!

(Folytatása következik.)

Javaszi

Electa

szövetek nagy választékban beérkeztek

Succ.

Schwartz Eugen

Strada Regina Maria No. 14.

Elutasították Juga Justin szabadlábrahozvételét és a gyanúsítottak vagyonát továbbra is büntügyi zárlat alatt maradt

(CLUJ.) A hadirokkantak kedvezményes vasúti jegyével elkövetett visszaélések ügyében még mindig széles körben folyik a vizsgálat. A letartóztatásban levő dr. Justin Closca Juga ügyvéd és két bűntársa szabadlábrahozvételüket kérték a vádtanácsától, amely azonban a kérést elutasította és így mind a három gyanúsított továbbra is vizsgálati fogságban maradt. Megírtuk azt is, hogy a gyanúsítottak vagyonára büntügyi zárlatot rendelt el a vizsgálóbíró. A büntügyi zárlat elrendelése ellen az érdekeltek szintén felebbezést terjesztettek elő a törvényszékhez, amely a tegnapi tárgyaláson a felebbezést elutasította és a büntügyi zárlat további fentartását megerősítette.

KISKERESKEDŐK és KISIPAROSOK! Üzleti könyveket kötelesek hitelesíteni és 200 lej évi átalány összeget a pénzügyi igazgatóságnál befizetni. A könyvek hitelesítve beszerezhetők **BOROS papírkereskedésében**, ahol az átalány lefizetését is elintézik.

Öngyilkossági szándékkal ölte magát a Somes folyóba az idegbeteg falusi asszony

(CLUJ.) Megírtuk, hogy a Floresti közelében levő vízművek mellett a Somes folyóból női holttestet emeltek ki a vasárnapi kirándulók. A bevezetett vizsgálat során megállapítást nyert, hogy a Somesből kifogott holttest Ecaterina Iliesu Floresti községben lakó 62 éves falusi asszonya. A csendőrség nyomozása során kiderült az is, hogy az öreg falusi asszony már régóta súlyos idegbajban szenvedett és valószínűleg öngyilkossági szándékkal ugrott a folyóba, amelynek vizében megfulladt. A csendőrség, illetve az ügyészség rendelkezéseire a holttestet Gilau községbe szállították, ahol a hatósági orvos felboncolja, a halál tényleges okának megállapítása végett.

— Ma új műsor van az Edisonban.

— **SOROZATOS VÁDEMELÉSEK.** A cluji vizsgálóbíró előtt tegnap több ügyben folyt bizonyítási eljárás. Balázs Sándor Baciui községi csizmadia gyilkossági ügyében, aki kaptafával agyonverte anyósát, Ciocan Nastasiát, szándékos emberölés címén emelnek vádat. Petrisor Stefan cluji fuvarossal szemben, aki ez év februárjában a manasturi úton halálra gázolta Constantinescu Mária hat éves kislányt, gondatlanságból elkövetett emberölés lesz a vád, míg Heim Sándorral szemben, aki több helybeli orvost károsított meg, csalás és sikkasztás címen fognak vádat emelni.

— **A jásii egyetem Edent ajánlja az idei békédíjra.** A jásii egyetem tanácsa egyhangúlag elhatározta, hogy Eden volt angol külügyminisztert ajánlja az idei Nobel békédíjra.

— **Greta Garbo nem megy férjhez.** Stockholmból jelentik: Greta Garbo, a világhírű filmszínésznő levelet intézett szüleihez, amelyben közli velük, hogy azok a hírek, mintha Stokowskyhoz, a híres karmesterhez feleségül akarna menni, alaptalanok, mert semmiféle házassági szervvel nem foglalkozik.

— **Ujjászervezik a szovjetben a kereskedelmet.** Stockholmból jelentik: Moszkvai híradás szerint a szovjet kormány elhatározta, hogy ujjászervezi eddigi kereskedelmi rendszerét. A kereskedők megszűnnek állami alkalmazottak lenni és az eladásaikból befolyt nyereség arányában fogják őket a jövedelemből részesíteni.

— **Adományok.** Köszönettel nyugtázzuk az alábbiakat: N. N-től 50, N. N-től 20 Eitner Lajosné részére és Szent Antal nevében 50 lej H. uricsalád részére.

Izgalmas fogolyszökési kísérlet a budapesti törvényszéken

(BUDAPEST.) Tegnap izgalmas fogolyszökési kísérlet színhelye volt a törvényszék épülete. Az ügy szereplője Radács János rovtomultu bűnöző volt, akit legutóbb fél évi börtönrre ítélték letartóztatásáért és most kihallgatásra kísérték fel a fogházból a törvényszékre. Amikor a kihallgatás befejeződött, a fogházor elindult vele, hogy visszavigye a cellájába. Amint a terem előszobájába értek, Radács néhány lépést előre sietett, majd teljes erejével belevágott, azután belerugott az előszobába jutó üveglakába. A méteres tejüveg éles csörcsömpöléssel tört darabokra. A fogoly pedig az összetört ablaku ajtón kirohant és futásnak eredt. A fogházor utána vetette magát és elkapta a menekülő embert, közben a folyósón segélykiáltások hallatszottak: fogják meg. Egy pillanattal később egy altiszt is a fogoly ártalmatlanná tételén segédkezett. Radács ekkor hirtelen a földre vetve magát, mozdulatlanul terült el a folyósó közepén, így feküdt a földön percekig s már a fogház orvosáért is akartak küldeni, amikor feltápáskozott és engedelmesen nyújtotta kezét a fogházornek, aki megbilincselte és lekísérte a cellába. A fogolyszökési kalandról jelentést tettek a fogházigazgatóságnak, amely szigorú fegyelmi büntetést fog alkalmazni Radács ellen a szökési kísérlet miatt.

Szakszabotázs ellenőrzi az állatvásárokat működését

(BUCURESTI.) A földművelésügyi minisztérium körrendeletet adott ki, amelynek értelmében a folyó évi augusztus elsejétől kezdve egyetlen helyen sem tartható állatvásár, csak abban az esetben, ha a vásártartó felszereli az eladott állatok lemeréséhez szükséges mérleggel. Azokban a helyiségekben, amelyekben a vásárokat a kereskedelmi és iparkamarák felügyelete és vezetése alatt állnak, a hűmérlegeket az illetékes kamara köteles felállítani. A mérlegek felállítását és működését külön vármegyei bizottság ellenőrzi, amelynek elnöke az illetékes megye prefektusa, tagjai pedig a mezőgazdasági, valamint a kereskedelmi és iparkamara elnöke, vagy annak képviselője, az illetékes város vagy község polgármestere és a megyei, illetve városi főállatorvos, aki egyben a bizottság titkára is. Ez az ellenőrző bizottság minden éves állatvásártérten helyszíni szemlét, ellenőrzést tart és előterjesztést tesz a földművelésügyi minisztériumnak az állatvásárokat megszűntetése iránt olyan esetekben, ha az állatvásár megtartása nem közgazdasági szükségesség, vagy ha a vásárt nem a törvényben előírt feltételek mellett tartják meg, nincs meg az ellenőrzés lehetősége a vásárra felhajtott állatok fölött és végül, ha a vásártérten a folyó évi augusztus elsejéig nem állítják fel az eladott állatok lemeréséhez szükséges hűmérleget. A szakszabotázs, amely minden hónapban ülést köteles tartani, ellenőrizni fogja a vásári árakat és annak forgalmát is. Abban az esetben, ha a bizottság megállapítása szerint az állatárak olyan alacsonyra süllyednének, hogy a termelők részére káros volna, vagy pedig az élőállatok és a mézárshéki hússzárak között aránytalan eltérés mutatkoznék, a bizottság a földművelésügyi minisztériumnak előterjesztést tesz úgy az élőállatok, mint a hússzárak megfelelő szabályozására.

URANIA-MOZGÓ

Szenzációs dupla műsort vetít szimpla helyárrakkal.

A tenger zsoldosai

végig színes, csodás felvételi film, fősz.: Homolka Oszkár, Frances Farmer és Ray Milland.

A becsület rabjai

izgalmas kalandfilm, főszerepekben: BARBARA STANWYCK és JOEL MC. CREA.

Távolmaradnak az Osló-államok minden háborúra vezethető csoportosulástól

Seis Inquart propaganda beszédében megindokolta az Anschlusst - Halifax lord képviseli Angliát a Népszövetség ülésén

(LONDON.) A Daily Telegraph közlése szerint a májusi népszövetségi ülésre maga lord Halifax utazik el Anglia képviselőjeként. Lord Halifax javasolni fogja, hogy a Népszövetség is merje el Abesszinia Olaszországhoz való csatlakozását. Olaszország ennek ellenében vissza fogja vonni önkéntesét Spanyolországból és csapatainak jelentős részét Libiából.

Az Osló-államok állásfoglalása

(OSLÓ.) Az északi államok külügyminisztereinek tanácskozása befejeződött és tegnap este hivatalos közleményt adta kki. Ebben leszögezik, hogy

az északi államoknak távol kell maradniuk minden olyan európai állam csoportosulástól, amelynek politikája háborús veszedelmekkel fenyegethet.

Az Osló-államok politikájának oda kell irányulnia, hogy saját országaikat minden politikai kockázattól és veszedelmektől mentesítsék és semmiféle háborús kalandba bele ne sodródjanak. Ilyen békepolitikát más államok érdekében megfelelő fentartások mellett szívesen támogatnak.

Schuschnigg helyzete

(BÉCS.) Hivatalosan jelentik, hogy

a Schuschnigg kancellárrol elterjedt különféle hírek alaptalanok. Schuschnigg lakásán tartózkodik és a titkos rendőrség ellenőrzése alatt áll, hogy semmiféle politikai tevékenységet ne fejthessen ki, de életét és vagyonbiztonságát se fenyegetse veszedelem.

Seis Inquart propaganda-beszéde

(BERLIN.) Seis Inquart berlini választási propaganda beszédével kapcsolatosan a következőket jelentik: Az osztrák helytartó kijelentette, hogy teljesen alaptalanok bizonyos sajtóorgánomoknak azon híradásai, hogy az Anschlusst család és erőszak útján született volna meg. A német csapatok bevonulását az osztrák kormány hivatalosan kérte és ezért a tettéért ő és társai a történelem előtt vállalnak minden felelősséget. Ezáltal ugyanis

a Spanyolországhoz hasonló véres polgárháború kitörésétől mentették meg az országot, mert Ausztriában másképp az ellentétek feltétlenül kiérett volna. Azután visszautasította azt a vádat, hogy a nemzeti szocializmus hitlenekké akarja tenni az embereket. Ennek éppen az ellenkezője áll. Bizonyítja legjobban, hogy a leghívőbb keresztény táborok csatlakoztak a nemzeti szocializmus

melé. Egyetlen törekvésük, hogy az egyház dolgaiba ne vonják bele a politikát. Más az Isten dolga és más az emberek földi vitája. A kettőt nem szabad összekeverni. Hangsúlyozta, hogy Ausztriának soha sem kell attól tartania, hogy a keresztény hitfelekezetek közötti ellentétek olyan politikai ellentétekké fajulhatnak, amelyek szétbomláshoz vezethetnének.

Változás a palesztinai angol hadvezetésben

(LONDON.) A palesztinai és transjordániai angol katonai haderők főparancsnokává Haining tábornokot nevezték ki Wawel tábornok helyett, aki más beosztást kapott. Haining hír szerint olyan utasítással veszi át hivatalát, hogy a legsürgősebben tökéletes rendet teremtsen Palesztinában és Transjordániában.

Biztonsági intézkedések Valenciában

(BARCELONA.) A köztársasági hatóságok szigorú biztonsági intézkedéseket léptettek életbe. A valenciai polgári kormányzó elrendelte, hogy a hatásköré alatti területeken este 9 órakor zárják be minden mulatót, színházat, vendéglőt, 10 órakor pedig az összes magánlakásokat is be kell zárni. Este 10 óra után csakis különleges engedéllyel lehet az utcákon mutatkozni. Ugyanakkor más szigorú biztonsági intézkedéseket is életbe léptettek.

Ausztrália az olimpiai játékok megszüntetését kéri

(LONDON.) Bruce ausztráliai főmegbízott javaslatot szándékszik terjesztetni a Nemzetközi Olimpiai Bizottság elé, amelyben azt javasolja, hogy szüntessék meg a nemzetközi olimpiai játékok rendezését. Ezt a javaslatát azzal támasztja alá, hogy a tokiói olimpia rendezése és megtartása körüli harcok is bizonyították, miszerint ezek a rendezmények csak a népek közötti ellentéteket élezik ki, ahelyett, hogy béke és egyetértés útjait szolgálnák. Hasonlóképpen javasolja az úgynevezett nemzetközi sportmérkőzések megszüntetését is, ugyanebből az indokból. Hangsúlyozza, hogy ezek csak ok nélküli vitélkedéseket szülnek és a népek közötti ellentéteket tágitják. Politikai körökben bizonyosra veszik, hogy Bruce javaslatait a Nemzetközi Olimpiai Bizottság a leghatározottabban elutasítja.

— Az EIT felolvasó ülése. Ma, csütörtökön 7 órakor lesz az EIT rendes felolvasó ülése a C. Maresal Foch 38 sz. alatti ref. theológia dísztermében, amelyen dr. Tavaszy Sándor, dr. Biró Vencel, Kiss Jenő, Karácsonyi Benő és egy vonósnyégyes szerepelnek. A bemutató teljesen szabad. Minden érdeklődőt szívesen látnak.

— Tíz perc alatt egy liter bor és egy liter rum, utána pedig halál. Gyönyörűről jelentik: Nagy Sándor hevesugrai földműves egy körsmában fogadástól előtt egy liter bort, majd egy liter rumot ivott meg tíz perc alatt. Rövid idő múlva rosszulletett, beszállították a gyón győsi kórházba, ahol alkoholférgésében meghalt.

— „Rémület szigete” a Jávai szigeteken lejtászódó dzsungel-film. Mától az Edisonban.

— Családi elkeseredésében öngyilkosságot kísérelt meg. Özv. B. Eduardné f. hó 5-én bejelentette a központi rendőrségen, hogy Berta nevű 16 éves leánya nyomtalanul eltűnt hazulról. Az volt a feltevése, hogy a leány elpusztította magát. A rendőrség ezért széles körben nyomozott felkutatására. Tegnap egy a közeli Faget-tanyán lakó földműves megjelent a rendőrség büntügyi osztályán és bejelentette, hogy a házának padlásán egy nagyon szép leányt talált a szénán aludva. Detektívek szállították ki a helyszínre, akik megállapították, hogy a padlásán talált leány B. Bertával azonos. Kihallgatásakor a fiatal lány elmondta, hogy előzőleg összeveszett nővérel és előlötti elkeseredésében kiment a Faget-tanyára és ott éjszaka a földműves tudta nélkül felment a padlásra s egy pohárból megitta a patkányirtó mérget, de szerencsére azt rögtön ki is hányta. Végül is a leány megígérte, hogy többé nem kísérel meg öngyilkosságot.